Amigoe

VANDAAG

BEATRIS SCOOP
..... beleid .....

7STE JAARGANG – No.: 110

ZATERDAG 17 MEI 1980

TBREIDING COALITIE IN PETTO

Richardson geen eilandssecretaris

Regeringsonderzoek naar handelen Pandt

WILLEMSTAD – Aan het eind van deze maand start een onzoek van regeringswege naar klachten die zijn ontvangen van gedeputeerden Sam Hazel en Claude Wathey over het optreden gezaghebber Max Pandt van de Bovenwinden. Aan de andere zal de heer Joe Richardson (voorlopig althans) niet benoemd den tot eilandssecretaris van de Bovenwinden. Dat zijn zaken die en zijn besproken tussen vertegenwoordigers van het BC van Maarten en de centrale regering. Er wordt weer gesproken over de elijkheid voor uitbreiding van de huidige regeringscoalitie met vertegenwoordiger van de Bovenwinden.

teren waren de heren Hazel Wathey op Curacao om met centrale regering en vooral mier Martina besprekingen voeren over enkele recente wikkelingen. Behalve de resten van het recente bezoek Martina aan Nederland ten oeve van St Maarten, was er voorstel voor benoeming ex-Statenlid Joe Richard- tot eilandssecretaris. Op dit ste punt had de centrale reng op zijn zachtst gezegd ge reserves". Claude Watverklaarde desgevraagd dat kandidatuur slechts ingeken kan worden wanneer de zijde van de Antilliaanse ring ook enige concessies den gedaan.

Gisteren hebben de heren Haen Wathey een brief afgeled in het Fort Amsterdam rin zij hun beklag doen over optreden van hun BC-gegezaghebber Pandt. In die worden enkele ernstige beschuldigingen geuit aan het adres van Pandt. De centrale regering heeft gisteren nog schriftelijk geantwoord op die brief met de toezegging dat binnenkort een grondig onderzoek wordt gestart naar het optreden van gezaghebber Pandt. Met dat onderzoek wordt belast ex-gezaghebber van Curacao, Michael Gorsira, die eind van de maand uit Nederland terugkeert, waar hij de laatste tijd woonde. Deze zal vervolgens verslag moeten uitbrengen aan de centrale overheid. Die zal er niet onderuit kunnen maatregelen te nemen tegen de gezaghebber, wanneer mocht blijken dat hij zijn boekje te buiten is gegaan, zoals al geruime tijd wordt volgehouden door de heren Hazel en Wathey.

Ondanks diverse pogingen is het niet gelukt om hieromtrent nog contact te hebben met DP-leider Wathey vóór zijn vertrek vanmorgen naar St. Maarten.

Minister-president Martina liet weten dat het onderzoek naar het handelen van Pandt niet beschouwd kan worden als een concessie aan Wathey. Onder het interim-kabinet Pourier waren er al klachten binnen gekomen over gezaghebber Pandt. Een onderzoek daarnaar is nu formeel toegezegd. "Ons beleid is erop gericht om de chaotische situatie op St Maarten op te heffen. Als het dan nodig is om een onderzoek naar het optreden van de gezaghebber daarbij te betrekken, dan zullen wij dat niet nalaten". Hij wenste zich van verder commentaar te onthouden.

Gelijkertijd verneemt de Amigoe uit doorgaans goed ingelichte kringen dat de heren Martina en MEP-leider Betico Croes met de heer Wathey ook hebben gesproken over het betrekken van de DP-Bovenwinden in de centrale overheid. Of dat verwezenlijkt zal worden, valt nog te bezien. Het is bekend dat vooral MEP-leider Betico Croes naarstig op zoek is naar een grotere steun voor de regeringscoalitie in verband met de noodzaak van een tweederde meerderheid in de Staten voor de gewenste staatkundige wijzigingen.

In het licht daarvan wordt ook al gezocht naar een inschakeling van nog een Curacaose partij in die coalitie. Naar het er op het eerste gezicht uitziet zal de voorkeur uitgaan naar de DP. Vooral ook omdat MAN en DP op staatkundig terrein (samen met Frente en PSD, die evenwel niet in de Staten zijn vertegenwoordigd - RED) al goed samenwerken in de Eilandsraad. Verwacht wordt dat MEP-leider Croes er niet voor zal terug schrikken om zelf de initiatieven te nemen voor het benodigde contacten daarvoor, omdat moeilijk van MAN ... der de huidige omstandigheden een dergelijke stap verwacht kan worden. Ook hier valt nog te bezien of de DP ingaat op die verzoeken. Pas als dat gerealiseerd zou worden is het interessant te denken aan een incorporatie van MAN in de BC-coalitie. Dat zal dan weer aanleiding zijn voor nieuwe verschuivingen op het eilandelijke vlak.



SANTA CRUZ – De "gelaarsde katjes" zal men bij het zien van dit tafereeltje, dat zich bij een houten woning op Santa Cruz afspeelde, denken. De vraag is of het tweetal uit eigen beweging ... gewoonte van heeft gemaakt in de laarzen van de baas te klimmen om ze warm of nat te houden, per ongeluk erin is geraakt, of dat iemand het duo voor de lol erin gestopt heeft. Feit is wel dat het tweetal zich best vermaakt met het knuffelpartijtje. Amigoefotograaf Djisbie Franken was juist op tijd om het vast te leggen.

Boot met Cubaanse refugie's zinkende

KEY WEST/FLORIDA – De Amerikaanse kustwacht zoekt het zeegebied bij Florida af naar een vissersboot die vanochtend seinde dat hij met driehonderd Cubaanse vluchtelingen in zinkende toestand verkeerde. Men had het vaartuig tot dusver echter niet kunnen lokaliseren.

Beperking in zicht van persvrijheid in Zuid Afrika

KAAPSTAD – De regering van Zuid-Afrika heeft een wetsontwerp bij het parlement ingediend, dat publikatie van berichten over operaties tegen terreur verbiedt, tenzij ze officieel worden bekendgemaakt. Op overtreding staat een boete van maximaal 15.000 rand (f 37.000) of acht jaar gevangenisstraf, of beide. De oppositie is tegen het wetsontwerp. Zij zegt, dat er dan mensen kunnen verdwijnen zonder dat iemand er van afweet.

VS bevriezen lening aan junta Nicaragua

Herstel ontslagen junta-leden gevraagd

MANAGUA — De Amerikaanse ambassadeur in Nicaragua, Lawrence Pezzullo, is door de Nicaraguaanse minister van Buitenlandse Zaken, Miguel Escoto, ontboden, met wie hij twee uur lang sprak. Het bezoek werd aan de pers geheim gehouden en blijkt donderdag te hebben plaats gehad. Ook het onderwerp van gesprek werd niet prijs gegeven, noch door het ministerie noch door de Amerikaanse ambassade.

Men neemt in diplomatieke kringen nochtans aan dat gesproken werd over uitlatingen van de woordvoerder van het Amerikaanse congres, Tim O'Neill, over een lening van 75 miljoen dollar, welke door Nicaragua is gevraagd. Aan deze lening is reeds goedkeuring gegeven door het Amerikaanse Huis van Afgevaardigden en de senaat, maar zij werd later in de ijskast gezet.

Naar verluidt zou O'Neill gezegd hebben, dat de lening niet wordt verstrekt zolang de regeringsjunta van Nicaragua niet twee leden, die vorige maand aftraden, in hun functies herstellen. (Violeta Chamoro en Alfonso Robelo traden vorige maand uit de junta wegens meningsverschillen met de Sandinistische leiders).

Deze stelling van het Amerikaanse parlement werd in Nicaragua algemeen afgewezen en zelfs Robelo sprak van een onduldbare inmenging in de binnenlandse zaken van Nicaragua. Vorige maand werd Pezzullo ook op het ministerie ontboden om een protest van de Nicaraguaanse regering in ontvangst te nemen tegen de geplande Amerikaanse militaire manoeuvres Solid Shield-80 in het Caribisch gebied. Deze oefeningen werden later met het oog op het Cubaanse vluchtelingenprobleem afgelast.

Zuid-Libanon toneel hevige beschietingen

Libanon protesteert bij Veiligheidsraad

METULLAH(ISRAEL) – Christelijke militie-troepen en Palestijnse guerrilla's hebben morgen hun hevig artillerie- in zuid-Libanon hervat. Militiemannen vertelden aan Israelische kolonisten bij de grens, dat zij in hun dorpen verliezen hebben geleden, van slachtoffers werd geen melding gemaakt. Vanuit stellingen werden de militie-dorpen Klea en Marjayoun met zwaar artillerie- en mortiervuur bestookt. Ook andere Zuidlibanese dorpen het zwaar te verduren.

Militaire bronnen in Israel ontkenden dat Israelische legervoertuigen op Libanees grondgebied zijn doorgedrongen. Berichten hierover in Beiroetse bronnen werden "totaal onwaar en baarlijke onzin" genoemd. Zij gaven toe dat Israelische artillerie Palestijnse doelen in Zuid-Libanon had bestookt, terwijl de christelijke militie van majoor Haddad Palestijnse stellingen onder vuur nam als vergelding voor een eerdere Palestijnse beschieting van de dorpen Klea en Marjayoun. Donderdag zijn bij een Israelische aanval op Palestijnse stellingen in Zuid-Libanon zes doden en 16 gewonden gevallen, volgens Palestijnse zegslieden in Beiroet. Een Israelische legerwoordvoerder zei ..., dat meer acties verwacht konden worden, conform Israels voornemen de Palestijnse guerrillastrijders waar en wanneer mogelijk te treffen. Gisteren laaide de strijd op nadat een bom met boobytrap, die door de Israeli's was achtergelaten, ontplofte in een Palestijns kantoor. Er vielen verscheidene doden en gewonden.

De Libanese regering heeft vanmorgen besloten een klacht in te dienen tegen Israel bij de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties wegens de Israelische militaire activiteit in zuid-Libanon.

WILLEMSTAD – Gouverneur drs B.M. Leito reikte gisteren de Gouverneur drs B.M. Leito Jeugdbeker voor dit jaar uit aan de dansgroep Sweet Sugar, die in 1974 voor het eerst optrad. Het vorig jaar vierde de groep haar eerste lustrum met een wandelmars, een speurtocht en een feest voor 45 groepen die regelmatig optreden in Telefiesta. Sweet Sugar was aanvankelijk samengesteld uit kinderen uit de wijk Koraal Specht maar groeide later uit tot een bredere groep bestaande uit drie secties, de kleintjes, de middelmoot en de teeners. Behalve lokale optredens ten behoeve van zieken, ouden vandagen en gehandicapten, trad de groep ook in het buitenland op, onder meer in Venezuela. en Puerto Rico. Op de foto het moment waarop gouverneur Leito de vertegenwoordigers van de groep toesprak.



Muskie voert eerste gesprek met Gromiko

Noodzaak nader contact erkend

WENEN – De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, Edmund Muskie, heeft gisteravond drie uur gesproken met zijn Russische ambtgenoot, Andrej Gromyko. Muskie noemde het gesprek in het keizerlijke Hofburg-paleis in Wenen "lang en ernstig". Hij sprak de hoop uit dat de ontmoeting zou leiden "tot verdere discussies en na verloop van tijd tot een oplossing van de bestaande geschillen". "Dat onderhoud heeft me van de noodzaak ervan overtuigd", zo zei Muskie verder, die echter weigerde op details in te gaan.

Alvorens naar het vliegveld van Wenen te vertrekken informeerde Muskie nog kort zijn collega's uit Frankrijk, West-Duitsland en Engeland. Minister Gromyko verklaarde tegenover verslaggevers dat het gesprek "noodzakelijk" en naar hij hoopte "nuttig" was geweest. "We hebben meningen uitgewisseld over principe-kwesties en, natuurlijk, over zaken waarover de Verenigde Staten en de Soviet-Unie van mening verschillen", aldus Gromyko. Hij verklaarde voorts het belangrijk te achten dat de betrekkingen tussen Amerika en de Soviet-Unie worden genormaliseerd. We moeten een manier vinden om de ontspanningspolitiek voort te zetten, aldus de Sovietminister. Naar wordt aangenomen hebben de beide ministers gesproken over de Afghaanse crisis, wapenbeheersing, de boycot van de Olympische Spelen en de kwestie van de Amerikaanse gijzelaars in Iran.

Vóór zijn vertrek van de Weense luchthaven noemde Muskie de besprekingen "eerlijk en openhartig"; het gesprek verliep volgens hem in een ontspannen sfeer. Gevraagd of hij teleurgesteld was over het resultaat, antwoordde de Amerikaanse minister: "Mijn verwachtingen waren niet al te hoog gespannen, dus kan ik niet echt teleurgesteld zijn". Er zijn geen afspraken gemaakt over een voortzetting van het contact.

Na het gesprek met Muskie had Gromyko nog een onderhoud van anderhalf uur met de Westduitse minister van Buitenlandse Zaken, Hans-Dieter Genscher. Ter sprake kwam het voorgenomen bezoek van Bondskanselier Helmut Schmidt aan Moskou, maar een datum voor de reis is nog niet afgesproken. Genscher noemde het gesprek " nuttig en opbouwend".

Gijzelaars in Iran verplaatst

TEHERAN – Een aantal gijzelaars van de Amerikaanse ambassade in Teheran is overgebracht naar de vijftig kilometer ten westen van de hoofdstad gelegen plaats Zanjan. Een andere groep is naar Ghazvin, 260 km westelijk van Teheran, gebracht. Dit is bekendgemaakt in een door radio-Teheran uitgezonden communique van de Islamitische studenten.

REORGANISATIE MILITAIRE AANKLAGER IN EL SALVADOR

SAN SALVADOR – De strijd in de Middenamerikaanse republiek El Salvador heeft de afgelopen twee dagen aan 26 mensen het leven gekost, zo is van officiele zijde in de hoofdstad meegedeeld. In een gevecht met een militaire patrouille zijn, volgens een legerwoordvoerder 19 leden van de linkse volksbeweging FPL gedood.

De Salvadoriaanse minister van Justitie Guevara zei vrijdag dat de regerende junta van militairen en burgers hem heeft gelast de staf van de militaire openbaar aanklager te ontbinden.

Binnen twee weken moeten nieuwe officieren van justitie benoemd worden. De huidige staf wordt kennelijk door de junta veracht van laksheid in de zaak tegen ex-majoor Roberto Daluisson, die met 23 anderen is gearresteerd op verdenking van een poging tot een rechtse staatsgreep. De samenzweerders zijn door een militaire rechter op vrije voeten gesteld, in afwachting van een besluit of het proces tegen hem zal worden doorgezet. Voorts hebben 33 burgemeesters, die lid zijn van de linkse Nationale democratische unie, hun ontslag ingediend, uit protest tegen de regeringscampagne tegen linkse bewegingen in El Salvador. Ze zeggen niet te willen deelnemen aan de uitroeiing van de volksbeweging.

Massagraf ontdekt met 16000 doden in Cambodja

BANGKOK – Op het eilandje Thmei in de rivier Bassac in Cambodja is enige tijd geleden een massagraf met de resten van omstreeks 16.000 mensen ontdekt. Dit meldde het Cambodjaanse persbureau SPK vrijdag. Massagraven worden wel vaker gevonden, maar deze is uitzonderlijk, door het grote aantal slachtoffers en door de plaats van het graf, aldus het persbureau SPK.

Volgens een functionaris in het district zouden de 16.000 mensen, waaronder kinderen, gedood zijn tijdens het 44 maanden durende bewind van de Khmer Rouge, voordat het in januari 1979 verdreven werd door pro-vietnamese troepen van M. Heng. Samrin.

Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
Schetpenheuvel z/n, Curaçao N.A.
Postbus 577
Giro 440.000
Bankrek. nr. 874.825-10
Maduro & Curiel's Bank N.V.
CURACAO
Centrale (alle afdelingen): 672000
Directrice: Mayra van der Dijs.
Redaktie-raad: Goretti Salsbach, Frans Helligers en Mayra van der Dijs.
Overige leden Redaktie: Oswald Chatlein, Toon van Dongen, Bernadette Baroud, Max Boert (sportverslaggever), Sheila Rhodes (secretaresse), Ken Wong (fotograaf).
Advertentie-afdeling (acquisitie): Viola Berrardus, Wil Steynis, Ingrid de Meyer.
ADVERTENTIE-AFDELING
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag 7.30 - 16.30 uur en
Zaterdag 7.30 - 10.00 uur.
Alle advertenties voor de volgende dag moeten 1 dag van tevoren vóór 3 uur binnen zijn.
ZOEKERTJES: verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 7.30 — 16.30 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alléén zoekertjes die op maandag en donderdag vóór 12 uur binnen zijn kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.
UITGEVERIJ AMIGOE (ARUBA) N.V.
Nassaustraat 110,
tel.: 24333, 24334, 24335
Directeur-Hoofdredakteur: Jos van der Schoot.
Redaktie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Djibbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot, Marieta Dijkhoff.
BONAIRE
CORRESPONDENT: NOTIBON, Terra Corra z/n, tel.: 8736.
SINT MAARTEN
Correspondente: Yolanda Crées, tel.: 2493.
Advertentie: Vance James, tel.: 2283.
SABA
Correspondent: Ray Hassell.
ST. EUSTATIUS
Correspondent: Jan Smi*h, tel.: 2321.
DEN HAAG
Correspondent: Jan Schinkelshoek, Wingerd 540, Waddinxveen, tel.: 01828-7432.
DRUKKERIJ: Rotaprint n.v.
DISTRIBUTIE (ook abonnementen) Curaçao, Districo n.v., tel.: 36300, 37788, 37789.
Aruba, Nassaustraat 110, tel.: 24333
Bonaire, Entrejol 153A
St. Maarten, [illegible] tel.: 2888.
Losse nummers 45 cent.
Abonnementen op Antillen tien gulden per maand.
(Bovenwinden elf gulden per maand). Buiten Antillen (Nederland):
NAfl. 59,40 per maand (luchtpost) of NAfl. 22,00 per maand (zeepost), jaarlijks vooruit te betalen.

AGENDA CURACAO

WEEKEINDE-DIENST eilandsgeneeskundigen
17 mei 1980 om 08.00 uur t/m 19 mei 1980 om 07.00 uur.
Stads- en 1ste distrikt Oost: dokter J.W. Bruchbaar, Landhuis Rust en Vrede, Sta. Rosaweg 34, tel 38849; Spreekuren: 10.00-11.00/16.00-17.00 uur

16 mei 1980 van 18.00 uur t/m 19 mei 1980 om 06.00 uur: dokter A. Isaac, spreekkamer Cas Chiquito, tel: 23590; spreekuren: 11.00-12.00/17.00-18.00 uur. spoedgevallen: tel: 84952.

16 mei 1980 van 18.00 uur t/m 19 mei 1980 om 08.00 uur. In het derde distrikt: dokter R. Vonhogen, Spreekkamer Barber, tel: 41659; spoedgevallen, tel: [illegible].

★★

VERLOFBEGRAVENIS
17 mei: E. Cannister, Schottegatweg oost 25.
18 mei: E.R. van der Hoest, Kaminieweg 3.

★★★

WIT-GELE KRUIS (wijkverpleging): Kinderzusterstr. Maria 17, tel.: 82947; kantoor geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag gesloten; zuster Van der Lee neemt waar van 06.00-07.00 uur op tel.: 87746; de wacht heeft Zuster Mar... tel 14667; ook te bereiken op pagina 037-585 (maandag van 14.00-16.00 uur kleuterburo en volgens afspraak); tandheelkundige kliniek: woensdagmiddag van 14.00-16.00 uur gelegenheid voor behandeling.

BOTICA BANDABAO: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-18.00 uur en zaterdag gesloten.

BOTICA'S (weekeinde-dienst) Zat: Otrabanda: Curaçao, tel: 23575; Punda: Del Pueblo, tel: 12444.

Zond.: Otrabanda: Coromoto, tel: 23241; Punda: Popular, tel: 11269.

★★★

POMPSTATIONS
(openingstijden van 08.00-15.30 uur); Winkel-Hendrikplein; Frederik-Salinja; Maduro-Bieshcuvel; Libier-Cas Chiquito; Isa-Plantersrust; Scheidelaar-Mundo Nobo; Vanddis nv-Marie Pompoen; De Haseth-Parera; Nieuw-Sto. Domingoweg; Perry-Grand Central; Schotbergh-Cas Cora.

★★★

DIVERSEN
CENTRO PRO ARTE
20.30 uur "Luna di Papel" (one-woman show van Nydia Ecury met Salsbach jazz trio.)

★★★

ZONDAG
DIVERSEN
CENTRO PRO ARTE: 11.30 uur

CENTRO PRO ARTE: 11.30 uur "Luna di Papel" (one-woman show van Nydia Ecury met Salsbach Jazz Trio.).

GALLERY DE TEMPEL (Hendrikplein). geopend iedere dag van 09.00-23.00 uur; zondag van 16.00-23.00 uur. (t/m 30 mei 1980 Tent. werken van Gabriel Messil).
AMBTENAREN credit union
9.30 uur Algemene Vergadering-Huis ACU, Scharlooweg 55.

★★★

CHRISTOFFELPARK
08.00-15.00 uur open voor publiek.
MAANDAG
DIVERSEN
MOBILE BANK
9.00-9.45 uur Mundo Nobo t/o Coromoto kerk/Coromoto College/ Mgr. Niewindt College/Charo. 10.15-10.45 uur St. Willibrodus t/o Toko Manuel Serras.
11.45-12.30 uur Sta Martha/Rio Magdalena.
14.00-15.45 uur Soto t/o Buurtcentrum Willy's Liquor Store "Sta. Maria".

TOERISTENSCHIP
07.00-21.00 uur "Carla C" - Vert. Selma.
OPENBARE BIBLIOTHEEK: Centrale Bibliotheek (Van Walbeeck-Plein 13):
(Afd. volwassenen): maandag, woensdag en vrijdag van 10.00-12.00/14.00-20.00 uur; dinsdag [illegible] uur;
Zaterdag van 09.00-12.00 uur.
(afd-jeugd): maandag, woensdag en vrijdag van 10.00-12.00/14.00-18.00 uur; dinsdag en donderdag van 14.00-18.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur. De studiezaal is op dinsdag en donderdag ook open van 10.00-12.00 uur.
CHRISTOFFELPARK: dagelijks geopend van 08.00-12.00 uur.
TENTOONSTELLING: GALLERY RG (Keukenstraat 20B), openingstijden: van maandag t/m zaterdag van 10.00-12.00/16.00-17.30 uur; donderdag de gehele dag gesloten.
GALLERY DE TEMPEL (Hendrikplein). geopend iedere dag van 09.00-23.00 uur; zondag van 16.00-23.00 uur. (t/m 30 mei 1980 Tent. Werken van Gabriel Messil).
CURACAOSCH MUSEUM: tent. "Eigenbezit" openingstijden: 10.00-12.00/14.00-17.00 uur. (behalve op maandag en laatste zondag van de maand).
THEATER DE TEMPEL: voorstellingen: Images of Curacao om 10.00, 11.00, 12.00 en 15.00 uur.
WEGA TECA: open van 15.00-17.00 uur op woensdag; vrijdag van 19.00-21.00 uur.

BUR. VOOR LEVENS- EN GEZINSMOEILIJKHEDEN (Scharlooweg 77, tel.: 12858/12473) openingstijden: 08.30-12.00/16.30-17.00 uur.
DOCUMENTATIE CENTRUM VOLKSKUNST "ZIKINZA": geopend op werkdagen van 08.00-11.30/14.00-16.00 uur - Roodeweg 7A.

KERK-DIENSTEN:
KLOOSTER ALVERNA (Gouv. van Landsbergweg): zon.: 10.00 hoogmis (Ned.); BARBER (H. Joseph): zat.: 19.00; zon.: 06.30, 09.00; BIEVENGAT: zat.: 18.30 (Ned), zon.: 10.00 en 18.00; BUENA VISTA (Birgen Milagrosa): zat.: 19.00 zon.: 09.00 en 19.00; CHARO (OL Vrouw van Coromoto); zat.: 19.00, zon.: 06.00, 08.00, 17.00 (spaans) en 19.00; Groot Kwartier (O.L. Vrouw v.d. Carmen): zat.: 19.30 zon: 09.00 en 18.00: JANDORET (O.L. Vrouw van Goede Raad): zon: 10.00 en 19.00: hulpkerk Boca San Michiel: zat: 18.00 zon: 08.00; JANWE (H. Hart van Jezus); zat: 19.00, zon: 08.30, 12.00 en 19.00 (Ned); KORAAL SPECHT (Goede Herder): zat 18.30 zond: 11.00 en 18.00; MONTAGNE (H. Dominicus); zon: 05.15, 08.30 en 19.00 uur: hulpkerk Seru Grandi (Fuik): zon: 17.00; OTRABANDA (Santa Ana): zat: 19.30, zon: 08.00 en 19.00; PIETERMAAI (kathedraal): zat: 19.00 zon: 06.00, 09.00 (hoogmis) en 19.00; zon: SANTA MARIA: zat: 19.00 (Ned), zon: 07.00, 09.00 en 19.00; SANTA FAMIA : zat: 19.00, zon: 06.00 zon: 06.00, 09.00, 11.00 (Engels) en 19.00; SANTA ROSA: zat: 18.30, zon: 07.30, 09.00 en 18.30; SAN WILLIBRORDUS: zat: 19.00 zon: 08.00; SOTO: zat: 19.00 zon: 09.00; STEENRIJK (O.L. Vrouw van Altagracia); zat: 19.00 zon: 08.00; SUFFISANT (O.L.Vrouw van Fatima): zat: 18.00, zon: 09.00, 18.00 (Portugees); WESTPUNT (H. Petrus): zat: 19.00 en zon: 08.30; hulpkerk Lagoen (H. Johannes): zon: 10.00; WISHI (H. Theresia): zat: 19.00, zon: 08.00 en 18.00; ZUID BONAM (H. Judas Thadeus): zat: 18.30, zon: 08.30 en 17.30.

★★★

KAPEL Marinebasis Parera iedere zaterdagavond om 18.45 uur rk misviering.

★★★

AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900.

★★★

MAANDAG
DIVERSEN
BIBLIOBUS te Beatrixschool.
LANDFILL
te Lagoen: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur en zaterdag van 08.00-12.00 uur
BON. MUSEUM
(oud politiewacht)
Openingstijden: maandag, woensdag en vrijdag van 08.00-12.00 uur en zaterdag van 09.00-13.00 uur
SPEELTUIN
Maandag t/m vrijdag van 16.30-18.00 uur geopend voor [illegible]
POSTSLUITING
Aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur. (elke dag vanaf maandag t/m vrijdag)
OPENBARE BIBLIOTHEEK: Dagelijks geopend van 08.00-12.00/15.00-18.00 uur; woensdag ook van 18.00-21.00 uur

Verkeersmaatregelen rond Wilhelminaplein

WILLEMSTAD — In verband met de graafwerkzaamheden op het Wilhelminaplein zullen met ingang van maandag (19-5-80) voor één week de navolgende verkeersmaatregelen gelden:1. Er zal een algemeen stopverbod gelden voor de hele zuidelijke rijbaan van het Wilhelminaplein. (voor Bank of America enz. langs); 2. Slechts dienstvoertuigen en semi-dienstvoertuigen van de/het recherche; politie hoofdwacht; socialezaken en stadhuis zullen tot het westelijke gedeelte van het Wilhelminaplein (dus: voor het Recherche-bureau en omgeving) worden toegelaten. Dit verkeer kan het Wilhelminaplein slechts via de Columbusstraat en de zuidelijke rijbaan voornoemd bereiken en niet via de Waterfortstraat.

Het genoemd verkeer met dienst- en semidienstvoertuigen, dat het Wilhelminaplein moet verlaten dient hierbij gebruik te maken van de zuidelijke rijbaan van het Wilhelminaplein overeenkomstig de door de politie terplaatse te stellen verkeersmaatregelen. Aldus zal op deze rijbaan het verkeer in twee richtingen worden toegelaten.

Het doorgaand verkeer dient gebruik te maken van de Waterfortstraat en de Pietermaaiweg bij het verlaten van Punda. Ten overvloede wordt tot slot hierop gewezen dat geen doorgaand verkeer op het westelijke gedeelte van het Wilhelminaplein zal worden toegestaan.

Heer Bommel en de Wadem





0630 — „Naar stad", sprak de oudste vreemdeling, en hij liep verder, gevolgd door zijn metgezellen.

„Een raar stel", zei Tom Poes bij zichzelf. „Van een wademvolk heb ik nooit gehoord. En wie is die zwarte, waar dat ventje het over had? Hm, ik ben benieuwd of het arbeidsbureau ze aan werk kan helpen. Dat zal niet gemakkelijk zijn."

Daar had hij gelijk in; vooral omdat het nuttige bureau geheel verlaten was. Toen de ambtenaar Dorknoper er die morgen binnentrad, zette hij zijn tas neer en keek ontstemd in de lege, donkere ruimte rond.

„Daar was ik al bang voor", mompelde hij. „Niemand komt meer op zijn werk; zelfs gemeente-ambtenaren niet. Men gaat liever de muffe gassen van dat zogenaamde kuuroord opsnuiven. Het is geheel tegen de regelementen. En intussen sta ik hier alleen, als ambtenaar eerste klasse. Aan wie moet ik het werk nu delegeren?"

Op dat moment klonk er gestommel aan de andere kant van het loket en een ongeoefende vrouwenstem riep: „Waar is werk?"

„Dit is arbeidbro", verklaarde iemand anders. „Heb ik gelezen. Maar zie geen werk."

De heer Dorknoper begreep, dat er klanten waren, en omdat het werk natuurlijk altijd moet doorgaan, besloot hij persoonlijk in te springen.

„Misschien is er wel een ambtenaar in voorlopige dienst bij", dacht hij, het hoofd naar buiten stekend.

BIOSCOPEN

CINELANDIA: 19.00 en 21.00 uur "The Driver" (Engels, Action, boven 18 jaar, fl. 3,50 en 2,50); 24.00 uur "It lives again" (horror, boven 18 jaar, fl. 3,50 en 2,50).

DRIVE-IN: 19.00 en 21.00 uur "Esacpe from Alcatraz" (Engels, Action - Clint Eastwood, boven 18 jaar, 3,50); 24.00 uur "Anita" (Duits, Sex, boven 18 jaar, fl 3,50).

THEATER DE TEMPEL
20.00 uur "Force 10 de Navarone" (oorlogsfilm, vervolg van Kannon van Navarone, boven 18 jaar, fl. 5,-).
(zondag): 19.00 uur "Tarzan de onoverwinnelijke" (adventure, Engels, Alle leeftijd, fl. 2,-)

GOLDEN DRIVE-IN: (naast Centro Deportivo Corsow). (zater- en zondag) 19.30 en 21.30 uur "La hija de Nadie" (18 jaar).

[illegible] Hedenavond te Cocowijk en morgenavond geen voorstelling en maandagavond te Zuid Bonam.

★★★

TELECURACAO
ZATERDAG: 15.00 Telefiesta; 16.00 Mini Voetbal; 16.00 Tarzan; 16.30 Studio Sport; 17.00 Bulletin Tele-8; 18.00 Big Blue Marble; 18.30 Man Builds, man destroys; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.15 Deporte Tele-8; 20.30 Public Affairs & News; Programs; 21.30 300 Milliones; 22.00 Estreno "Cirey".
ZONDAG: 14.30 club PTL; 15.00 day of discovery; 15.30 NBA basketball; 17.30 American athletes; 18.00 the incredible Hulk; 19.00 dept. di informashon di Gobierno central; 19.30 Sanford & son (The blind Mellow Jelly collection); 20.00 notisiero tele-8; 20.15 progr.; 20.30 when Havoc struck (Volcanoes); 21.00 Dallas (John Ewing part I); 22.00 show di gala; 23.00 sluiting.

★★★

Na 30 jaar afscheid van Eugenius Johnson

(Door onze Saba correspondent zuster Agatha)

SABA — De heer Eugenius Johnson zal zich maandag 19 mei na 30 jaar trouwe dienst gaan terugtrekken uit de overheidsdienst. Maar dat betekent nog niet, dat deze actieve man nu op een stoel zal gaan zitten. Eugenius Johnson werd geboren op Saba, Hell's Gate op 28 janauri 1930 als zoon van Charles en Flossy Johnson. Hij bezocht de St. Josephschool in Windwardside en begon daarna te werken voor het gouvernement op het postkantoor op 16 mei 1950. Zijn laatste werkdag als zodanig zal zijn 19 mei 1980.

Eugenius blonk in zijn werk al spoedig uit als een accuraat werker, rustig, zonder veel drukte vervulde hij de hem opgedragen taak. Altijd stond en staat hij nog steeds voor iedereen klaar. Langzamaan klom hij omhoog op de maatschappelijke ladder. Hij was ondermeer chef van het hulppostkantoor in Windwardside, secretaris van de Voogdijraad, (welk ambt hij jarenlang bekleedde), plaatsvervangend griffier administrateur van Saba, lid van de Eilandsraad, chef van het Hoofdpostkantoor van Saba en tenslotte nog landsontvanger, notaris en plaatsvervangend rechter. Voor zijn verdiensten op allerlei gebied werd hij geeerd en benoemd tot Ridder van Oranje Nassau op 29 april 1977. Deze ridderorde draagt hij op hoogtijdagen met ere. Wij kunnen eigenlijk zeggen, dat Eugenius Johnson op alle departementen van Saba is werkzaam geweest. Hij is een heel prettige collega, zonder veel drukte. Personen en organisaties kunnen altijd en overal een beroep op hem doen, want hij staat altijd en overal voor iedereen klaar. Bij allerlei activiteiten op Saba is hij altijd present, en waar maar hulp nodig is helpt hij mee, zoals bij wandelmarsen, barbecues en fancy-fairs. Bovendien is hij een uitstekende kok die van alles kan bereiden.

Ook op kerkelijk gebied maakt de heer Johnson zich verdienstelijk. Al in de jaren 1950-1960, toen er nog elk jaar processies waren met een rustaltaar buiten, was hij degene, die zo'n altaar op Hell's Gate verzorgde. Nu is hij elke week een van de vaste lezers in de kerk in Windwardside. Moesten er ergens bogen opgericht worden voor de komst van koningin of prinsessen, Eugenius was altijd daar. Is er een feest te verzorgen, klop maar bij Eugenius aan. Sinds de oprichting van de Lions op Saba is hij een actief lid en van 1979-1980 was hij president van de Lionsclub.

EUGENIUS JOHNSON
Stille, harde werker.....

Nu hij zich uit overheidsdienst terugtrekt, kunnen we niet anders dan dankbaar zijn voor al wat hij in deze afgelopen dertig jaar voor het welzijn van zijn eiland heeft gedaan. Nu zal hij, nog meer dan ooit misschien, zijn volle krachten gaan wijden aan activiteiten en feestelijkheden die op Saba zullen plaatshebben. Aanstaande maandag zal er een afscheidsreceptie voor hem worden gehouden met een honderdtal genodigden waar hij dan nog eens in het zonnetje zal worden gezet. Dit heeft hij overigens ten volle verdiend. Deze receptie zal worden gehouden in the Honey Bees kleuterschool aan de Windwardside.

Commentaar

Flamingo Hell

HET PROJEKT VAN Flamingo Paradise is van start gegaan. Wie deze dagen naar of van het vliegveld rijdt, ziet onmiddellijk dat men bezig is met de infrastructuur van het projekt. De infrastructuur wordt uitgevoerd door de Antillen N.V. Opvallend is het ook, dat dit projekt weer onderwerp van gesprek is in de gemeenschap. Men vraagt zich af of het Bestuurscollege niet te overhaast beslist heeft in het toekennen van dit projekt juist op die plek.

In het verleden - en dat heeft de oppositiepartij fel bekritiseerd - was niemand happy dat juist die plek afgegeven moest worden. Het Bestuurscollege had best een andere offerte kunnen doen. Zo bijvoorbeeld de saliña ten oosten van Hotel Bonaire. Gezien het feit dat daar in de buurt hotels gepland zijn, zou dit precies passen [illegible]. Voor de mensen van Belnem, die naar de stad willen, zal door dit projekt de afstand zeker driemaal zo groot worden tengevolge van het omleggen van de nu bestaande verbinding.

Ook sociaal gezien zal dit projekt negatieve gevolgen hebben, wanneer straks een apart dorp ontstaat met eigen ingang en helemaal omringd door ombeiningen. Wij geloven dat nu de bevolking recht heeft op openheid van zaken en dat er uitgelegd wordt waarom het Bestuurscollege zo overhaast besloten heeft om toch die plek af te staan. Wij zijn benieuwd.

A REGLEMENTATIE EN COMMUNICATIE:

BC vóór samenwerking

aculteitsraad peilt meningen over Naskho

WILLEMSTAD – Een delegatie van de medische faculteitsraad Groningen stelt dezer dagen een onderzoek in op Curaçao de wenselijkheid van de samenwerking tussen de Groning- Universiteit en het Elisabeth Hospitaal via de Nederlands Antilse stichting voor Klinisch Hoger Onderwijs, de Naskho. Het van Curaçao heeft zich vóór die samenwerking uitgesproken, die wordt gereglementeerd terwijl het eilandsbestuur een genwoordiger zal voordragen om zitting te nemen in het kho-bestuur.

andringen van de Universiraad -het "parlement" van röningse universiteit- heeft estuur van de Rijksuniver- van Groningen beslo- een onderzoek te laten in- naar de activiteiten van NASKHO, die door publica- onder meer in het weekblad Nederland en door Kamer- in opspraak is gebracht. voornaamste beschuldi- was dat vooral medische alisten en studenten uit ingen profiteren van deze ting. De Universiteitsraad een blokkering voor van bsidie aan de Naskho. Na erig overleg te hebben ge- besloot het College van uur van de Groningse Uni- iteit een onderzoekcommis- in te stellen, maar de ho-gelden niet te blokke- zolang de commissie nog rapport heeft uitgebracht. moet voor 12 juni gebeuren. durende de afgelopen week den namens de faculteits- de heren V. d. Slikkers (on- wijscoordinator), Lammers an) en Mijnders (adviseur ulteitsraad) besprekingen op acao met diverse betrokken ntien over de wenselijkheid de samenwerking tussen ingen en Curacao. Zij we daarbij vergezeld van be- rsleden van de Naskho. amens het Bc het gedepu- de van volksgezondheid ia Liberia-Peters weten dat eilandsbestuur zeker voor- verbonden ziet aan de op- g van medische studenten Curacao. Aan de Amigoe aarde zij dat de mogelijk- van de opleiding van co-as- ten in het Elisabeth Hos- en de mogelijkheid van de treiking op Curacao heeft dragen tot de vestiging meerdere Antilliaanse art- p Curacao. Positief vond t dat Nederlandse art- en na afronding van de , zich ook op Curacao ves- n. Verder noemde de gede- rde de regelmatige bij- ing van de specialisten, die ge de opleiding wel ge- gen zijn zich op de hoogte ven stellen van de laatste kkelingen op medisch ge- Dat wordt ook regelmatig troleerd door de specialis- istratiecommissie. volgens de gedeputeerde problemen heeft kunnen veroorzaken is het gebrek aan communicatie tussen de Naskho en de diverse instanties die betrokken zijn bij de Nederlands Antilliaanse samenwerking en het uitblijven van vastgelegde voorschriften.

Afgesproken is dat het BC binnenkort een voordracht zal doen voor een vertegenwoordiger in het Naskho-bestuur zodat van die kant de communicatie met de Naskho verbeterd kan worden. "Mits de samenwerking tussen de Groningse universiteit en de Antillen gereglementeerd wordt, dan is de Naskho van grote betekenis voor de gezondheidszorg op de Antillen", aldus gedeputeerde Liberia-Peters.

Over de extra-kosten vanwege die samenwerking is door het BC niet gesproken met de delegatie van de faculteitsraad. Dat zal het Elisabeth Hospitaal moeten doen. Het bestuur van het ziekenhuis heeft zoals bekend, de vorige maand een onderzoek gelast naar de extra-uitgaven in verband met de aanwezigheid van de assistenten in het hospitaal. Ook het eilandgebied was voornemens een dergelijk onderzoek in te stellen [illegible] de extra-laboratorische onderzoekingen. Gedeputeerde Liberia-Peters zei daarover dat eenieder wel aanneemt dat er extra-onderzoekingen worden verricht op kosten van de patienten, maar dat daarvoor nooit bewijzen aangedragen kunnen worden. "Een opdracht voor een onderzoek wordt door de assistent namens de specialist gegeven. Of die verrichtingen voor onderwijsdoeleinden worden aangewend of inderdaad noodzakelijk zijn om een diagnose vast te stellen kan niet gesmeten worden, aldus de gedeputeerde

De missie van de Groningse delegatie zal nu verslag moeten uitbrengen over de bevindingen op Curacao. Het laatste woord is echter aan de Universiteitsraad. "Als beslist wordt dat de samenwerking wordt opgezegd dan zal het BC dat ten zeerste betreuren", zei mevrouw Liberia-Peters daarover.



WILLEMSTAD — Gedeputeerde van Volksgezondheid, mevrouw Maria Liberia-Peters, verrichtte gisteren de officiele opening van het gezondheidscentrum te Seru Fortuna dat reeds enige tijd in gebruik is. Het is het eerste medisch centrum van het eilandgebied dat geheel is gebouwd volgens plan. De overige medische centra zijn allen gevestigd in reeds bestaande gebouwen die de nodige veranderingen moesten ondergaan. Op de foto gedeputeerde Maria Liberia Peters vlak na de opening vergezeld van onder meer het hoofd van de GGD, dokter L. Todman.

Van der Stee

WILLEMSTAD — In de Nederlandse pers verscheen kort geleden een berichtje over geen al te grote tevredenheid bij de ambtenaren van het ministerie van Financien over hun nieuwe baas Fons van der Stee. Het zou hem - in vergelijking met zijn voorganger Frans Andriessen - ontbreken aan vlijt. Als mogelijk argument daarvoor werd daarbij vermeld dat Van der Stee het misschien nog te druk heeft met de Antilliaanse zaken die hij er naast behartigt in het kabinet-Van Agt. En wij op de Antillen maar vrezen dat Van der Stee het te druk zou hebben met de financiele perikelen van Nederland om zich voldoende te kunnen bijven [illegible] Antilliaanse aangelegenheden.

Het weer

WILLEMSTAD — Weersverwachting geldig tot morgenmiddag 12.00 uur.
Licht tot half bewolkt met in de nacht en ochtenduren kans op een plaatselijke bui. Matige tot vrij krachtige oostelijke wind.
Weersoverzicht: De activiteit van de intertropische convergentiezone is in de afgelopen 24 uur verder afgenomen en beinvloedt het weer op de Benedenwindse eilanden vrijwel niet meer. In het Caribisch gebied bevinden zich verder geen storingen die van betekenis zijn voor het weer op de Benedenwindse eilanden. In de komende 24 uur wordt daarom weinig verandering in het huidig weerbeeld verwacht.

Meerderheidsnota in maak

NVP-U in raad in isolement

WILLEMSTAD — De NVP-U heeft zich geisoleerd in de Eilandsraad van Curacao op het punt van de staatkundige aangelegenheden. De partijen MAN, DP, PSD en Frente Obrero hebben gisteren gewerkt aan formulering van een meerderheidsnota bestemd voor de Koninkrijkswerkgroep.

Zoals de Amigoe al stelde heeft gisteren een vergadering plaats gehad tussen diverse partij-vertegenwoordigers in de raad met het personeel van het Bureau Staatkundige Structuur van het eilandgebied Curacao. Die vergadering ving aan om negen uur 's morgens. Bij de aanvang direct al was de NVP-U-afvaardiging afwezig.

NVPU-leider Gilbert de Paula liet gistermorgen al weten dat zijn partij de standpunten al duidelijk te kennen had gegeven en geen directe aanleiding zag voor een aparte nota daarover. De overige partijen lieten weten aanvankelijk nogal gepikeerd te zijn geweest over deze zonderlinge stellingname van de NVP-U, omdat graag eensgezind opgetreden was in deze belangrijke materie. Aan de andere kant werd de noodzaak gevoeld om door te gaan op de ingeslagen weg en een standpunt te formuleren voor de KWG. Daarover is de hele dag zowat vergaderd. Het Bureau Staatkundige Structuur heeft de opdracht om dinsdag op grond van de verkondigde meningen een concept-nota op te stellen. Die zal vervolgens in de partijen aan de orde gesteld moeten worden. Eventueel kan het nog eens officieel in de CC van de raad besproken worden, maar een onderling partijen-overleg kan al voldoende zijn.

De kans bestaat nu dat er drie nota's van de zijde van Curacao worden ingeleverd bij de KWG. Sedert 7 mei is het secretariaat van de werkgroep al in het bezit van de persoonlijke nota opgesteld door het (PSD) lid drs Eric Kleinmoedig, zoals uitgebreid beschreven in de Amigoe. De tweede nota wordt de meerderheidsnota van de MAN, Frente, PSD en DP, terwijl niet uitgesloten moet worden dat de NVP-U dan toch met een eigen (minderheids) nota voor de dag komt.

Het feit dat de NVP-U zich negatief heeft opgesteld ten aanzien van de wens van Aruba voor aanwijzing van eigen Statenleden, doet vreemd aan waar de NVP-vertegenwoordiger in de KWG, dr Kiki Monte, zelf ook de besluitenlijst van de vergadering van St Maarten heeft goedgekeurd. Daarin staat dat de vergadering geen verzet aanvoert tegen dit Arubaanse voornemen als daarvoor maar de staatkundige regels gevolgd worden.

Naar aanleiding van coalitie-motie

Jesurun-vragen over reorganisatie Politie

WILLEMSTAD — Hoewel de oppositie tijdens een statenvergadering op 6 maart, tegen een motie stemde inzake de reorganisatie van het Politiekorps, heeft het NVP-U Statenlid E. (Papy) Jesurun daarover toch vragen gesteld.
In een schrijven aan de minister van justitie verwijst de heer Jesurun naar de statenvergadering van 6 maart waarin het politie-optreden aan de kaak werd gesteld.

Tijdens die vergadering werd door de coalitie-genoten een motie aangenomen waarin de regering werd uitgenodigd zo spoedig mogelijk een studie te doen verrichten inzake de organisatie van en het beleid met betrekking tot de politie, en de Staten van het resultaat daarvan op de hoogte te stellen.

Volgens het Jesurun-schrijven stemde de oppositie tegen de motie onder uitdrukkelijke aantekening dat zij het met de inhoud daarvan volledig eens was doch de motie zonder het stellen van een termijn, krachteloos vonden. Twee maanden zijn verlopen sedert het indienen van de motie en nog steeds hebben de Staten niets vernomen over deze kwestie. Volgens het Statenlid neemt het belang van dit onderwerp met de dag toe, gezien de klachten omtrent stijgende kriminaliteit, te kort schietende bescherming van de burgerbevolking enz.

Het Statenlid acht het duidelijk dat ook de politie met intense belangstelling naar het resultaat van de studie uitziet, gezien de uiterst moeilijke omstandigheden waaronder zij moeten werken en waarvoor een oplossing gevonden zal moeten worden.

Daarom wil hij van de minister van justitie weten in welk stadium het samenstellen van een reorganisatieplan op basis van de verzochte studie is en uiterlijk welke datum de Staten met betrekking tot dit plan zullen worden geinformeerd.

en gevarenpremie voor rsoneel Volkskredietbank

LEMSTAD — Tijdens uim zes uur durende ring, gisteren van de r van arbeid en sociale Jules Eisden met de de dienstgroep Volksbank en de directeur redietbank zijn over 13 punten principe- den bereikt. Over de van een gevarenpremie het personeel van de kredietbank is geen bereikt.

vergadering ving aan eeks kwart voor vier middag en duurde voort tien 's avonds.

gezamenlijke verklaring Abvo, de dienstgroep de directeur VKB en de r, wordt melding t van de bereikte stemming over 12 punten. Het personeel VKB bracht tijdens de ring ook naar voren in king te willen komen een gevarenpremie. weigerde de minister en omdat het standpunt van de ministerraad over de premie reeds bekend is. „De regering gelooft helemaal niet in de gevarenpremiekwestie omdat geld op zak het risico van gevaar niet weghaalt", aldus het communique over de vergadering van gisteren.

Als alternatief op de eis van een gevarenpremie, biedt de regering een algemene ongevallenverzekering van 50 en 100 duizend gulden voor alle ambtenaren van de SVB, VKB enz. Het een en ander zal zo spoedig mogelijk geratificeerd worden in de ministerraad. Door de minister van Arbeid en Sociale Zaken is gisteren beslist dat spoedig een functie-evaluatie zal plaatshebben van de incasseerders, rekening houdende met alle factoren van die functie.

De overige punten waarover overeenstemming is bereikt zullen weerspiegeld zijn in de notulen van de vergadering van gisteren. Eind juni komen de partijen weer bijeen om de gang van zaken te evalueren.

Songfestival op tv

WILLEMSTAD — De laatste aflevering van het Europese songfestival (in april in Nederland gehouden) is vanavond bij TeleCuracao te zien en wel om negen uur. Aan het festival namen negentien landen deel. Het festival staat onder leiding van Rogier van Otterloo; regisseur van het programma is Marlouis Fluitsma, commentator de jazzspeler Pim Jacobs; de productie was in handen van Fred Oster en de algehele leiding had Theo Ordeman.

Verdomde Lowietje en homofiel cabaret in RK-FM programma

WILLEMSTAD — Een dag uit de dood van Verdomde Loewietje, welk toneelstuk door de Theatreplayers Curacao binnen afzienbare tijd wordt gebracht, komt aan de orde in het programma Sproet van Radio Korsou FM zondagmorgen om tien voor half elf. Aan dit gesprek neemt ook deel psychiater dr. Schoenmacker. Het toneelstuk handelt over en rond een gehandicapte. In het programma vóór Sproet (aanvang tien uur) spreekt Peter Hofman over de gevaren van de persvrijheid wanneer deze al te vrij wordt geinterpreteerd. In het Sproet-programma is er verder een cabaret-programma, dat de wereld beschouwt vanuit homofiel standpunt. Daarin wordt ook sterk de hypocresie van de maatschappij ten opzichte van verschillende taboes onder de loep genomen.

Aktividat den Forti met Min. Yarzagaray

WILLEMSTAD — De eerstvolgende aflevering uit de informatieve televisie-serie „Aktividat den Forti" zal bestaan uit het eerste gedeelte van een gesprek tussen de minister van Economische zaken enerzijds en vertegenwoordigers van de communicatie-media anderzijds. Dit eerste gedeelte wordt vandaag (zaterdag), via TeleCuracao, gebracht.

Aan de totstandkoming van dit programma verleenden hun medewerking de heren ing. Arsenio Yarzagaray, in zijn hoedanigheid van minister van Economische zaken, Jopi Abraham, uit Bonaire, Gonzalo Cuales van Curacao en Gerald Schouten van Aruba. Het programma vangt om half negen aan.

Raadslid Scoop:

BC-beleid voor Seru Fortuna ontbreekt nog

WILLEMSTAD — Het MAN-raadslid mevrouw Beatris Scoop is wel blij dat er een medisch centrum komt op Seru Fortuna, maar heeft nog steeds geen antwoord gekregen op haar raadsvragen gesteld naar een algeheel BC-beleid voor die wijk.
In een brief aan het BC heeft het raadslid haar onbehagen uitgesproken over het feit dat de op 29 october gestelde vragen nog steeds niet zijn beantwoord door het BC. Sindsdien is de situatie in de wijk Seru Fortuna ook niet gewijzigd.

Wel is gisteren een nieuw medisch centrum geopend door de gedeputeerde voor Volksgezondheid Maria Liberia-Peters, maar uit niets blijkt dat die deel uitmaakt van een groter beleidsplan voor die buurt. De komst van het medisch centrum op zich juicht mevrouw Scoop toe, maar graag had zij gezien dat de bewoners gelijk meer inlichtingen kregen over concrete plannen voor een betere leefgemeenschap op die heuvel.

Jesurun na 19 jaar uit raad

WILLEMSTAD — Het NVPU-raadslid Ersel "Papy" Jesurun heeft gisteren na negentien jaar afscheid genomen als lid van de Curacaose Eilandsraad. Hij werd daarvoor bedankt door de voorzitter van de raad, gezaghebber mr Ornelio Martina.
Vanwege de partij-voorschriften om het lidmaatschap van Staten en Eilandsraad niet te combineren, heeft de heer Jesurun besloten ontslag te nemen als lid van de raad. In zijn plaats kwam de heer Oscar Betrain, die ook al een flink aantal jaren deel heeft uitgemaakt van dat college. Hij werd gisteren meteen beedigd als raadslid. De heer Jesurun hield ook een afscheidstoespraak waarin de dankwoorden de boventoon voerden.

Bondscommunique over Shell:

Gelijk van PWFC nu pas bewezen

WILLEMSTAD — De PWFC heeft in een rondschrijven aan de Shell-werknemers laten weten tot nu toe niet gereageerd te hebben op het conflict tussen de Shell en de centrale regering over de benzineprijsverhoging, omdat de PWFC-positie van het vorig jaar niet is veranderd.

Tijdens het cao-conflict tussen de PWFC en de Shell dat uitliep in een staking het vorig jaar, wees de PWFC al op de machtige positie van de Shell die in feite de lakens uitdeelt op de Antillen. "Wij hebben er toen voor gewaarschuwd dat de Shell de benzineprijzen wil verhogen omdat verkoop in het buitenland lucratiever is dan verkoop van benzine op de lokale markt", aldus het PWFC-communique.

Ook maakt de PWFC in het rondschrijven melding van de benzinekwaliteit die reeds het vorig jaar door de bond bekritiseerd werd. Het een en ander werd toen ten stelligste ontkend door de Shell. "Nu krijgen wij de rekening gepresenteerd", aldus de PWFC, die verder schrijft dat de regering om de een of andere reden nooit heeft getracht de Shell-macht te limiteren, bijvoorbeeld door een ferm, eerlijk en stabiel beleid. De regering wordt dan ook verzocht zo snel mogelijk een efficient beleid uit te stippelen terwijl de Shell in het schrijven geadviseerd wordt een punt te zetten achter de verouderde strategie en toe te geven dat de bevolking bewuster is.

De Shell, aldus de oliebond, moet niet slechts de financiele kant van de zaak in acht nemen maar ook de menselijke kant.

Terwijl de PWFC tijdens de staking van het vorig jaar bekritiseerd werd, wordt nu duidelijk dat de Shell-werknemers gelijk hadden en dat onrechtvaardigheid ten opzichte van hen is gepleegd, aldus het PWFC-communique dat tenslotte stelt dat de bond niet alleen zal opkomen voor handhaving van de huidige benzineprijs maar ook voor sociale rechtvaardigheid. De bond spreekt de hoop uit dat de geschiedenis zich dit jaar niet zal herhalen.

Alle shopstewards worden uitgenodigd voor een vergadering van de federatieraad op dinsdag 20 mei om zeven uur 's avonds in het AVVC-gebouw. Hierbij wordt de nieuwe cao besproken. Een tweede vergadering wordt op 2 juni gehouden.

Commentaar

Cadeautje

ANTILLIAANSE BESTUURDERS hebben meer dan eens beweerd dat niet bij Nederland gebedeld moet worden voor ontwikkelingsprojecten. Er moet op de eerste plaats naar eigen kunnen gekeken worden, voordat bij Nederland wordt aangeklopt voor bijstand van welke aard dan ook. Dat is een heel goede raad.

Toch wordt evenwel te vaak gemerkt dat eilands- of landsbestuurders naar Den Haag gaan en bij terugkeer of zelfs vanuit de Nederlandse regeringsstad melden dat er projecten zijn goedgekeurd. Wanneer een Nederlandse bewindsman of vertegenwoordiger van het kabinet Antilliaanse zaken (Kabna) op bezoek is, is ook de steeds terugkerende vraag: welke projecten hebt u goedgekeurd voor ons. Als dat geen bedelen is, ligt het er toch niet ver vanaf.

Nederland wordt zo de gelegenheid geboden om sinterklaas te spelen. Bij terugkeer verleden week uit Nederland konden ook de ministers Martina en Statia het niet nalaten een opsomming te geven van goedgekeurde projecten. Daarin verschilden zij geenszins van voorgaande delegaties, voornamelijk was wel dat er projekten genoemd werden waarmee eilandsregeringen ook al geschermd hadden. Dat maakt de situatie nog belachelijker dan het al is: meerderen pochen nu over hetzelfde "Sinterklaas-cadeautje".

Kommervol

DE GEPENSIONEERDEN aangesloten bij het Antilliaanse Pensioenfonds én woonachtig in Nederland per 1 juni dit jaar kunnen rekenen op een toeslag van het Kabinet voor Nederlands-Antilliaanse zaken (Kabna) op het Antilliaanse pensioen. De Antilliaanse minister-president vond dat terecht, omdat hem was uitgelegd dat die groep door de koersschommelingen van de afgelopen jaren een "kommervol bestaan" is gaan leiden met dat "Antilliaanse pensioentje, dat niet waardevast is. Begrijpelijk is het dat er ergens een grens getrokken moest worden, omdat het Nederland niet te veel geld mag kosten en omdat er ook geen middelen geschapen moeten worden om gepensioneerden van de Antillen naar Nederland te lokken. Van de andere kant kan men zich afvragen wat die personen staat te wachten die na 1 juni met pensioen gaan en om wat voor redenen dan ook besluiten zich in Nederland te vestigen. Hen zal daar dan toch helemaal een "kommervol" bestaan wachten met daarbij de extra bittere pil dat collegae die iets eerder zijn gearriveerd honderden guldens per maand meer aan pensioen ontvangen. Dat op zich vergroot die kommer al.

Commentaar

Gedepu-teerde (1)

EEN ANDERE GEDEPUTEERDE trok afgelopen week de aandacht met zijn beweringen in de eilandsraad, dat de pers naar willekeur verslagen brengt. Hij noemde in dit geval het verslag van een rechtszaak tegen een radio-verslaggever die met verdovende middelen werd gevonden en waarover de media niets gemeld hadden. Terecht werd de gedeputeerde door de GPPA op zijn vingers getikt, want hij zat er helemaal naast. Voorts werd het hem kwalijk genomen, dat hij met de fouten van anderen politiek gaat bedrijven in de eilandsraad, waardoor debatten weer eens op een bijzonder laag pitje kwamen te staan. We weten dat deze gedeputeerde bijzonder goed werk doet op landbouw- en veeteeltgebied, dat hij zich enthousiast inzet voor het toerisme en vanwege zijn vele buitenlandse reizen misschien de berichtgeving over de rechtszaak van bedoelde man heeft gemist, maar dat wil nog niet zeggen dat hij dergelijk bokken -- om in veeteeltstijl te blijven -- kan en mag schieten.

Het is overigens niet de eerste maal dat de kwestie van verdovende middelen ter sprake wordt gebracht in de eilandsraad.

Men houdt er blijkbaar van om met vuil naar anderen te gooien, maar men is dan ook niet zo dapper om man en paard te noemen. Overigens vinden wij het een bijzonder kwalijke zaak dat steeds weer verdachtmakingen over dit onderwerp gehoord worden. Het getuigt van meer verantwoordelijkheid - welke wij van een goed bestuurder mogen verwachten - - dat wanneer hem dergelijke zaken bekend zijn hij hiermede naar de justitie stapt. Maar het blijft alleen maar bij kletsen hetgeen het peil van de debatten in het hoogste bestuursorgaan zeker niet ten goede komt.

Gedepu-teerde (2)

VELEN DIE DE AFGELOPEN dagen kennis hebben genomen van de verklaringen die een gedeputeerde meende te moeten afleggen tegen bepaalde vakbonden en hun leiders, vragen zich met verbazing af: Wat is er gaande? Is de gedeputeerde zijn hoofd aan het verliezen of is hij een gevaarlijk spel aan het spelen?

Deze gedeputeerde kennende, geloven wij geen van beiden: Wij geloven eerder, dat hij bijzonder ontstemd is over het optreden van vakbondleiders, die niet bereid zijn, -- in het verleden hebben zij dit reeds vele malen laten horen -- om zonder meer ja en amen te zeggen.

Dat de gedeputeerde dan in zijn ontstemming zo ver gaat om vakbondleiders te beschuldigen dat ze zo maar een brief aan het Bestuurscollege tekenden en dat zij het niet met de inhoud eens zouden zijn, noemen wij te vergaand. Wij geloven dat het aanbeveling verdient dat de gedeputeerde voor dat hij doorgaat met verder te ruzien met vakbondleiders, eerst eens bij zich zelf te raden gaat. Is zijn ontstemming wel terecht? In plaats van de ene verklaring na de andere te geven, waardoor men steeds verder van huis geraakt, ware het beter dat het BC -- dat de vakbonden zeker nodig heeft nu en bij de voorbereidingen voor de nieuwe [illegible] toekomst -- op [illegible] mogelijke termijn -- eventueel onder leiding van zijn algemeen adviseur -- een vergadering bijeenroept van het voltallige BC en de vakbonden om deze zaken in een bespreking uit te praten.

Door de [illegible] situatie worden [illegible] peilers van onze [illegible] de overheid en vakbonden, onnodig tegen elkaar opgezet, waarvan [illegible] Aruba de dupe zal worden.

LSD ongeslagen bij biljarten

SANTA CRUZ — onder grote belangstelling werd in de ruime Sportboysclub gisteravond de uitgestelde biljartwedstrijd van vorige week tussen Lucky Strike Devils en Ferminsbar gespeeld. LSD maakte ook ditmaal geen fout en behaalde een klinkende 6-0 overwinning, waardoor LSD nog steeds tot de ongeslagen teams van de competitie behoort. Dit weekeind wordt de competitie voortgezet.

Mgr. W. Ellis op Aruba

TANKI LEENDERT — De bisschop van Willemstad mgr. Wim Ellis is vanmorgen naar Aruba gekomen. Hij zal vandaag in de Monte Calvariokapel te Tanki Leendert de eerste communie uitreiken aan de leerlingen van de school voor hardhorenden.

WIJZIGING ZWEMLESSEN

L.I. van Americana-Pool gaan tijdelijk:
van maandag naar donderdag, in Sheraton (zelfde tijden)
van dinsdag (E-F) blijft dinsdag, in Sheraton (z.t.)
van dinsdag (D) naar vrijdag, in Pova (16.00 uur).
ZEGT HET VOORT.

Den nomber di
Gobierno Insular di Aruba
Oficina di Turismo di Aruba
TA GRADICI
tur participantenan y otro colaboradornan cu a coopera cu Oficina di Turismo den realisacion di fotonan tumá na Olde Molen y Eagle Beach ariba 2 y 3 di Mei ultimo pa promocion turistico di Aruba den corantnan y revistanan renombra na Merca.
Esaki ta otro prueba di e hospitalidad y cooperacion di e pueblo di Aruba pa progreso di nos isla.

voz di aruba - voz di aruba - voz di aruba - voz di aruba

BAN COMBERSA

un programa informativo y educativo

topico: Cuido pa esnan cu defecto na oido
fecha: 18 Mei.
ora : 11.00 - 12.30

voz di aruba - voz di aruba - voz di aruba - voz di - voz di aruba

EILANDGEBIED ARUBA

Het Bestuurscollege van het eilandgebied Aruba roept hierbij gegadigden op ter vervulling van de zeer binnenkort vacerende functie van:

Hoofd van de afdeling Onderwijszaken ten Bestuurskantore Alhier.

Taak: Naast de dagelijkse leiding van deze afdeling zal deze functionaris in het bijzonder zijn belast met het coördinerend optreden bij de realisering van het verlangde decentralisatie- en innovatiebeleid op onderwijsgebied.

Vereisten:
- Het in het bezit zijn van minstens H.B.O.-diploma of daarmede vergelijkbaar niveau;
- het beschikken over leidinggevende capaciteiten, w.o. organisatorisch vermogen en financieel inzicht, goede contactuele eigenschappen en ruim voldoende schriftelijke en verbale communicatie vaardigheid;
- het bezitten van een behoorlijke kennis en ervaring met toepassing van de onderwijswetgeving en aanverwante wettelijke voorschriften;
- het bereidwillig zijn om in teamverband mee te werken aan de totstandkoming van bovenbedoeld decentralisatie- en innovatiebeleid op onderwijsgebied;
- leeftijd minstens 30 jaar.

Ruime ervaring in de overheidsonderwijsadministratie of als leerkracht in het leerproces strekt zeer tot aanbeveling.

Salariëring: conform schaal 14 van de Bezoldigingsregeling Aruba 1971, zoals gewijzigd.

Schriftelijke sollicitaties dienen vergezeld van curriculum vitae uiterlijk twee weken na het verschijnen van deze oproep te worden gericht aan het Bestuurscollege van het eilandgebied Aruba, p/a L.G. Smith Boulevard 78, Oranjestad, Alhier.

pro—DEO AANKONDIGING!

Uit een exploit van mij, deurwaarder, van de 8e april 1980, [illegible] E.A. Heer Rechter in het Gerecht in Eerste Aanleg, Zittingsplaats Aruba van de 17de mei 1980 betekend aan de Officier van Justitie bij het Gerecht in Eerste Aanleg Standplaats Aruba in de Pro—Deo zaak AR NR, 597/1980 van Herminio Jacobs, zonder beroep, wonende op Aruba en voor deze zaak domicilie kiezende aan de Spinozastraat nr. 3 te Oranjestad op Aruba ten kantore van zijn gemachtigde de advocaat S.H. Tjon Ajong;

"OPGEROEPEN"

"ERLENI GUTIERREZ-CARDONA", zonder beroep, zonder bekende woon- of verblijfplaats in de Nederlandse Antillen en zonder bekende woon- of verblijfplaats elders, om te verschijnen voor het Gerecht in Eerste Aanleg, Zittingsplaats Aruba op: "Woensdag de 17de september 1980 om 8.30 uur des voormiddags" ten Raadhuize te Oranjestad op Aruba, teneinde te worden gehoord en te antwoorden in een echtscheidings-procedure die door de requirant vrd. tegen haar bij voormeld Gerecht is aanhangig gemaakt.
AR Nr. 597/1980

De deurwaarder b/h Gerecht op Aruba,
(get) M. ODUBER.

ENDA RUBA

NUMMERS op Aruba verkrijgbaar bij:

ESTAD: Zepp Wever, La Fama, Popular, Piet ntain.

COLAS: Nicolas Store Stores in Aruba, en Sheratonhotel, rp in Americana en Inn drugstore.

tooruren: 08.00-00-17.30 uur; zaterdag

24333, 24334, 24335. dgevallen na kantoor-, 22316, 22950. 027-650.

nr.: 248-1 Barclays

le: 24 uur per dag, of 21604.

24555

NTRALE: 115.

★★★

ARD THEATER: "The eyes of Laura r). "Emanuelle Blanken (18 jr)

N 00 uur "A Fistfull of (14 jr.).

AL: 24.00 uur "The Horror" (18 jr).

"Every Which way" (14 jr). "Two Missionaries"

EGELING (Oranjestad, Sta Paradera en Noord): I.C. ..., tel: 24..; a en San Nicolas): Cuba, (via A.C. page

★★★

LE KRUIS tel.: 23100; Noord: 25; Sta Cruz en Paradera: 28288; Savaneta en l.: 47020; San Nicolas: 06; Tijdens kantoor-Dakota, Patiastraat 27,

INDEDIENST: van zaterdag om t/m maandag om ... telefonist Dr. Huber ziekenhuis op tel.: 24300.

★★★

BE nger Hu... N

INFORMATION geopend van 07.00- 20.00 uur infor- eerstoren.

★★★

20.00 uur Bubali ota - Wilhelmina- ... uur AFL. Dep. L.S.P.

N ARD THEATER: "Oom Ferdinand en rank" (all); 20.30 Laura Mars (18jr).

N: 19.00 uur n Cleopatra" (al); first full of dollars"

L: 18.00 uur and the Forty); 20.30 uur "The horror" (18jr)

18.00 uur "Golden Sinbad" (al); 20.00 y which way but

★★★

Onbehagen op Aruba bij douane-personeel

Dienstgroep beraadt zich over acties

ORANJESTSD — In de Douaneclub te Oranjestad werd gisteravond een vergadering van de SEPA dienstgroep douane Aruba gehouden, waarvoor grote belangstelling bestond. Duidelijk bleek tijdens deze vergadering dat de douaniers niet accoord gaan met de huidige gang van zaken en zeker niet met het antwoord van de regering. Ook de negatieve wijze waarop de regering deze aangelegenheid behandelde, kreeg de afkeuring van de bijeenkomst.

De douaniers voelen zich slecht behandeld en in werkelijkheid is het bekend dat zij steeds de "sluitpost" van de begroting vormen.

Duidelijk werd door de vergadering gesteld dat het zo niet langer gaat en dat men thans aan het einde van een periode van wachten is gekomen en tot sterke actie wil overgaan. Er wordt nog niet bekend gemaakt op welke wijze men tot actie zal overgaan; wel werd met instemming begroet dat dit thans zonder uitstel dient te geschieden.

Een delegatie van Aruba zal op Curacao met douane-vertegenwoordigers van Curacao en Bonaire overleg plegen over de te nemen acties, waarbij bijzonder duidelijk gesteld zal worden, dat het antwoord van de regering niet aanvaardbaar is wat de gevarenpremie betreft en dat men het wachten moe is.

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via Verkeerstoren.

SPORT
BASEBALL: 14.30 Guinness Rang vs Richmond - L.S.P.

BILJART: 14.00 uur Lucy Strike Tigers vs Baracuda - Uratakabar.; Urataka vs Taxi Drivers' Centralbar.; Refresqueria 33 vs Bucuti Y.C. - Lucy Strikebar.

LITTLE LEAGUE (south): 10.00 uur Carmen Rices, vs Hot Point; 12.00 uur Coca Cola vs Kiwani's - Pepsi Cola Terrien.

SOFTBALL: 10.00 uur A.B.N. vs Trappers; 11.45 uur I.J Killers vs Toyota; 13.45 uur Amstel Vets vs Ennia Taxidrivers; 15.45 uur Americana Hotel vs Caribbean Hotel; 16.45 uur Charles Devils vs Dr. H.O. Hospitaal- Trappers terrein.

VOETBAL: 17.30 uur La Fama vs Dep. Nac. - Wilhelminastadion.

★★★

MAANDAG
DIVERSEN
ROTARY 18.30 uur dinner meeting-Trocadero.

WGK ARUBA
Zuigelingen-bureau: 13.00-15.00 uur te Savaneta en Paradera.
Kleuter bureau: 13.00-15.00 uur te Oranjestad.

BIBLIOBUS
DAF: te Sta. Cruz: Colegio San Hose en Mariaschool.
OPEL: te Noord: Sint Anna school en Sint Aloysiusschool.

BUREAU VOOR LEVENS... EN ... (Zuidstraat 1A, tel.: 3145): open maandag t/m vrijdag van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur.

SPORT
CAMACURI BOWLING CENTER: (open voor bowlingliefhebbers) maandag t/m vrijdag van 18.00-24.00 uur; Zaterdag van 13.00-19.00 uur; op zondag gesloten.

★★★

TELEARUBA
ZATERDAG: 16.00 "Het Spanteróm" 17.00 ... local: 18.00 noti-joven (local) 18.30 Eng. nieuws; 18.45 science report; 19.00 the muppets; 19.30 ruimtevaart; 20.00 telenoticias; 20.15 telesistema; 20.30 actualidad; 21.00 Dallas; 22.00 Benson; 22.30 teleteatro: "episodio no 9".

ZONDAG: 15.00 Club RTL; 16.00 quiz 13: Gr. v. Beatrix vs Theresia en J.F. Kennedy LTS/Antonius E.T.A.O.
17.00 Sports Program; 18.30 Eng. nieuws; 18.45 good times; 19.15 Transtel; 19.30 instituto di cultura; 20.00 telenoticias; 20.15 living tomorrow; 20.30 Alice; 21.00 Mother's day program; 22.00 Santo Domingo invita.

★★★

KERKDIENSTEN
BRAZIL: 09.00 en 19.00 uur; DAKOTA: (zat: 19.00), 08.00 en 19.00 uur; EMMANUEL-KAPEL: 07.30 uur; NOORD: (zat: 19.00), 07.30 en 18.00 uur; ORANJESTAD: (zat: 19.00), 06.30, 10.00, 17.00 en 19.00 uur. PARADERA: (zat: 19.00), 11.30 en 17.30 uur; POS CHIKITO: 08.00 uur; SAN NICOLAS: (zat: 19.30), 09.00 en 19.00 uur; SANTA CRUZ. (zat: 19.00), 06.30, 09.00 en 17.30 uur. SAVANETA: (zat: 19.00) 17.30 uur TANKI LEENDERT: 09.00 uur.

★★★

PROTESTANTSE KERKDIENSTEN
ORANJESTAD: 10.00 uur Dr. Geurs.
PIEDRA PLAT: 10.30 uur Ds H. Hessen
SAN NICOLAS: 09.00 uur Ds. H. Hessen.
In Oranjestad en San Nicolas is er zondagsschool en crèche op dezelfde tijd. Verder is er na afloop van de dienst gelegenheid tot koffie drinken.

★★★



Koningin bedankt voor Arubaanse wensen

ORANJESTAD — Het Bestuurscollege heeft van Koningin Beatrix een telex bericht ontvangen naar aanleiding van het gelukwens-telegram dat het BC haar op 30 april namens de bevolking gezonden heeft. In haar boodschap brengt de koningin dank uit aan het eilandsbestuur en de bevolking voor de op 30 april ontvangen goede wensen.

SAN NICOLAS — De Providentia Huishoudschool op San Nicolas heeft de eerste 20 nieuwe naaimachine's ontvangen in het kader van de renovatie van de inventaris van de nijverheidsscholen. In totaal zijn er 75 naaimachines besteld voor de vier nijverheidsscholen op het eiland. Dit is een onderdeel van het projekt renovatie inventaris van nijverheidsscholen voor een bedrag van f. 1.152.000,-, waarvan 80 procent gefinancierd wordt uit het fonds voor sociaal/educatieve hulpverlening van de Nederlandse regering, terwijl het eilandsbestuur de resterende 20 procent voor zijn rekening neemt.

Dit project werd in 1974 door de toenmalige minister van Onderwijs mr Hendrik Croes gelanceerd als een centraal projekt, doch thans is het zover dat elk eiland afzonderlijk de uitvoering in handen heeft. Bij de overdracht van de naaimachines aan de Providentia Huishoudschool waren aanwezig de gedeputeerden Grace Bareño, die op de foto bezig is aan een naaimachine, en Rennie Zaandam, leden van de inventaris-commissie, inspecteur nijverheidsonderwijs Frans van Drie en leerkrachten van voornoemde school.

AA overleegt op Aruba

ORANJESTAD — Direktieleden van de luchtvaartmaatschappij American Airlines zullen volgende week een bezoek brengen aan Aruba om te zoeken naar een oplossing voor het feit dat het aantal AA-passagiers naar Aruba dit jaar aan de lage kant is.

American Airlines maakt zich hierover de nodige zorgen en besprekingen zullen dan ook worden gevoerd met het Bestuurscollege, Aruba Hotel & Tourism Association, de Kamer van Koophandel en de Vereniging van Handel. De delegatie brengt met zich mee een additioneel promotie- en advertentie-plan, dat in discussie zal worden gebracht. Van de AHATA wordt vernomen dat het Bestuurscollege reeds zijn bereidheid getoond heeft om de kosten van dit plan samen te delen met de particuliere sector.

De passagiers-capaciteit van American Airlines naar Aruba is momenteel zeer laag, namelijk 51 procent in de maand april, waardoor alle hotels een lagere bezetting hebben dan vorig jaar.

Algemene ledenvergadering van Persclub

ORANJESTAD — Dinsdag 26 mei 's avonds om acht uur wordt een algemene ledenvergadering van de Aruba press club (ARC) in de vergaderzaal van de Kamer van Koophandel gehouden. Tijdens deze vergadering zullen de aanvragen van enige nieuwe leden worden behandeld. Voorts zal uitvoerig gesproken worden over de fundraising barbeque, die de APC op zaterdag avond 7 juni acht uur in Holiday Inn Aruba organiseert. Hiervoor bestaat gezien het vlotte verloop van de kaarten verkoop -- grote belangstelling. Tijdens deze avond wordt bekend gemaakt wie Miss Press 1980 wordt. Zij wordt door een commissie uit de APC gekozen, waarbij niet zozeer op schoonheid dan wel op kennis van de media-wereld wordt ingegaan.

De opbrengst van deze avond is voor kosten van het negende Antilliaanse perscongres dat van 11 tot en met 13 juni in Holiday Inn op Aruba wordt gehouden.

Overplaatsing insp. J. Willems uitgesteld

ORANJESTAD — Minister van Justitie mr Hendrik Croes heeft de overplaatsing van inspecteur J.A. Willems naar Sint Maarten als chef van het korps op de Bovenwinden tot volgende week vrijdag uitgesteld. De bewindsman deed dit in verband met een kort geding dat de inspecteur - bijgestaan door de advocaten mr Bonefacio en mr Taylor te Willemstad - tegen deze overplaatsing en het niet geven van zijn bevordering per een juli 1979 tegen de regering heeft aangespannen. Voor de regering zal advocaat-generaal mr Promes optreden.

De minister stelde de overplaatsing uit om tijd te hebben voor het kort geding dat vermoedelijk woensdag op Curacao zal dienen. Voorts liet de minister weten dat de bevordering van inspecteur Willems tot inspecteur eerste klas per één oktober op een vergissing berustte en gelezen diende te worden als 1 januari 1980, hetgeen nog zes maanden later is dan waarop inspecteur Willems recht op heeft.

In kringen van politie-officieren maakt men zich zeer ongerust over de huidige gang van zaken. Men zal dit weekeind bijeenkomen om een standpunt te bepalen, omdat de willekeurige wijze waarop inspecteur Willems werd behandeld, hetgeen duidelijk in de richting van represaille wijst, - aldus verluidt het in die kringen - iedere officier in de toekomst kan overkomen.

Vakbonden vormen een front

ORANJESTAD — Uit een verklaring ondertekend door vertegenwoordigers van de vakbonden UEA, SEPA, GABA, SIMAR, ATTT, FTA en de Politiebond Aruba blijkt dat tijdens een vergadering afgelopen woensdag deze bonden besloten hebben een gezamenlijk front te vormen. Voorts verklaren deze vakbonden dat zij geheel achter de brief van 20 maart 1980 aan het BC staan, waarin geklaagd werd over de negatieve houding van enige gedeputeerden. Voorts keuren deze vakbonden ten sterkste af dat bepaalde bestuurders een poging doen om eigen falen te verbergen door verklaringen te geven die niet stroken met de werkelijkheid.

Pto. Rico wil handel uitbreiden

ORANJESTAD — De vice voorzitter van de vennootschap van industrieen van Puerto Rico, Hector Jimenez Juarbe, en de secretaris van het departement van Handel, Gabriel Cuyar Alvarez, spraken met de pers in de Kamer van Koophandel over hun handelsmissie naar Curacao en Aruba. Zij hebben de opdracht om de handelsproductie van Puerto Rico ter kennis te brengen aan de eilanden Nederlandse Antillen om zo de export van dit land naar de Antillen te vergroten. Momenteel bedraagt de export van de Antillen naar Puerto Rico 160 miljoen dollar per jaar welke vooral uit petroleum-producten bestaat terwijl de import van de Antillen van Puerto Rico 48.5 miljoen bedraagt. De import naar de Antillen bestaat vooral uit kleding voor mannen, vrouwen en kinderen. Tevens wil men op deze handelsmissie de banden tussen Puerto Rico en de Antillen verstevigen. De onderhandelingen met verschillende instanties op handelsgebied verlopen goed en men hoopt in de toekomst tot betere samenwerking en akkoorden te komen. Over de zee-en luchtverbinding tussen de Antillen en Puerto Rico zullen na verloop van de onderhandelingen nadere gegevens worden verstrekt.

TRAINING BEGONNEN VOOR TREFFEN TEGEN FEYENOORD

ORANJESTAD — De wedstrijd tussen de Nederlandse topvoetbalclub Feyenoord tegen een versterkt RCA zal nu op 4 juni in het Wilhelminastadion worden gespeeld. De versterking van RCA is zodanig dat er gesproken kan worden van een Arubaanse selectie waarvan verwacht wordt dat zij een goede partij zal leveren die voor het publiek attractief zal zijn.

Zesentwintig spelers zijn opgeroepen om deel te nemen aan de trainingen die gisteravond in het RCA-sportcentrum van start gingen. Van RCA zijn hierbij betrokken: Eddy Briezen, Edsel Tromp, Harold Farro, Willy Croes, Johnny Tromp, Leo de Hartog, Edwin Lopez, Edwin Todd, Koen Witteveen, en Nolley Becker. Van Dakota: Carlos Zimmerman, Raymond Celaire, Morris Dumfries, Amado Rosina, Louis Richardson, Albert Laek, en Anthony Braafhart. Van La Fama: Jacobus Knieps en Johnny Gotfried van Estrella Hubert Perez en Dechi Bislip, van Bubali Betto Sint Jago en Sonny Tromp en verdere de spelers Armando Geerman (Sportboys), Benito Tromp (SCA) en Jean Tromp (Deportivo Nacional).

Voor de training en coaching zullen medewerken: Frans van Gastel (veld-training en coaching), Doc Williams (veldtraining en coaching) en Feki Caster (keepers training en coaching).

De trainingen die op woensdagen (van acht tot tien uur 's avonds) en op vrijdag (6 tot 8 uur 's avonds) in het RCA sportcentrum worden gehouden zijn vooral gericht op team vorming, mentale voorbereiding, de te spelen taktiek/systeem en het opvoeren van de conditie.

Voortreffelijk werpen bij ENNIA Athletics

Marlboro lijdt vierde nederlaag in competitie

SAN NICOLAS — Een verdiende 5-0 zege boekte ENNIA Athletics gisteravond op Marlboro, die niet verder kwam dan 2 hits tegen het voortreffelijk werpen van ENNIA's Juan Stroop.

ENNIA Athletics liep reeds in de eerste slagbeurt hard van stapel tegen Marlboro's starter Juvenal Nava, die 5 hits moest incasseren die genoeg waren voor een 3-0 ENNIA-leiding. Deze klap kwam Marlboro in het verder verloop van de wedstrijd niet meer te boven.

Nava werd in dezelfde eerste inning vervangen door Caryl Kelly, die in de 6e inning plaats moest maken voor een pinchhitter, waarna Everett Croes in de 9e inning het heuvelwerk voor Marlboro overnam.

ENNIA breidde zijn voorsprong uit tot 5-0 met telkens 1 run in de 7e en 9e inning.

De ENNIA-overwinning bracht met zich mee dat wederom drie ploegen, Marlboro, Richmond en Guinness Rangers de eerste plaats delen. Juan Stroop werd de winnende werper en Juvenal Nava verliezer. De prestaties waren: 5 runs, 9 hits, 0 error voor ENNIA, en 0 run, 2 hits en liefst 8 veldfouten voor Marlboro. Erbij gerekend de 5 errors die Marlboro in de voorgaande wedstrijd tegen Aruba Video Center maakte, betekende dit niet minder dan 13 errors van de sigarettenploeg in de twee laatste wedstrijden.

Best batter van de wedstrijd was ENNIA's Alfred Marlsin, met 1 hit in 1 keer aan slag, gevolgd door ploeggenoot Clinton van Stralen met 3 hits in 5 beurten.

De eerstvolgende baseballwedstrijd is morgenmiddag half drie tussen Richmond en Heineken, welke wedstrijd naar verluidt geleid zal worden door de Major-League umpire Joe Montalvo, die op Aruba is voor het geven van clinics.

SANTA CRUZ — Ter gelegenheid van zijn veertig jarig bestaan organiseert het Colegio San Hose morgen een softbaltoernooi op het Winstonveld te Santa Cruz. Hieraan nemen teams van alle basisscholen op Santa Cruz deel. Het toernooi gaat om 9 uur van start en er zullen totaal zeven wedstrijden worden gespeeld.

In verkeer 8 gewonden

ORANJESTAD — De Verkeersdienst had afgelopen twee dagen de handen vol met aanrijdingen. Men behandelde 14 aanrijdingen met een totale blikschade van 32.000 gulden, waarbij 8 personen gewond raakten. Oorzaken van deze botsingen waren in de meeste gevallen geen voorrangverlening en bestuurders die onder invloed van alcohol verkeerden.

De zwaarste aanrijding gebeurde op Hemelvaartsdag bij de kruising Fergusonstraat - Druivenstraat en Stadionweg waar een stationwagen geen voorrang aan een autobus gaf. De bus reed door de klap tegen een andere personenauto aan. De drie bestuurders en een 50-jarige vrouwelijke inzittende werden naar het hospitaal gebracht, waar de bestuurder van de stationwagen die een ernstige flapwond aan zijn voorhoofd kreeg en de 50-jarige dame die verwondingen aan haar knieen opliep, opgenomen werden. De materiele schade bedroeg 10.000 gulden.

Commentaar Ironisch

IRONISCH NOEMEN wij het feit dat de Landsradiodienst op Aruba gisteravond een aantal personen uit de gemeenschap uitnodigde om in Holiday Inn Aruba kennis te komen maken met de verschillende nieuwe en moderne systemen betreffende het overbrengen van berichten, gegevens en dergelijken naar hun zakenrelaties elders. Tevens werd een demonstratie gegeven van de nieuwe electronische telexmachine.

Ironisch noemen wij dit, omdat de Landsradiodienst Aruba niet in de gelegenheid wordt gesteld — ondanks de inzet en bereidheid van het personeel — om aan de telex-klanten op Aruba een behoorlijke service te geven. Een service die past in deze tijden, nu de heren steeds maar verkondigden dat we in de moderne tijd van tele-communicatie leven. Zolang het personeel op Aruba ... maanden op een letterblok uit Curaçao moet wachten, zolang het personeel op Aruba — nogmaals, dit is altijd bereid service te geven, doch moet roeien met de riemen die men heeft — de ene machine met de andere moet repareren en geen behoorlijke reserve-machines, nooit onderdelen ter beschikking heeft, vinden wij het demonstreren van deze ultramoderne machines een "lachertje". Laat men eerst maar eens zorgen dat de telex-bezitters op Aruba een ongehinderd en ongestoord telex-verkeer kunnen hebben. Wij geloven dat alleen een spoedige decentralisatie de enige oplossing kan brengen. Zolang wij van Curaçao afhankelijk blijven — en dan zijn we helaas geen chauvinist — voor een letterblok en andere onderdelen, dan beschouwen we het demonstreren van ultra-moderne machines als ... en alleen maar bijzonder ironisch.

Wij hopen dat onze (Arubaanse) minister van Verkeer een einde zal maken aan deze ongezonde gang van zaken. We hebben — en wij niet alleen — er echt genoeg van.

Zwaargewonde: met hete soep gegooid

SAN NICOLAAS — In een woning aan de Bernardstraat mishandelde een man zijn exvrouw met een pan vol hete soep waardoor de vrouw tweede graadsbrandwonden opliep.

De 47-jarige buitenlandse dame verklaarde dat zij en haar ex-man een hevige discussie hadden gekregen en dat de man de pan met de soep op haar rug had gegooid. Daarna sloeg de man de pan op haar hoofd. Per ambulance werd zij naar het hospitaal gebracht waar men constateerde dat zij tweede graadsbrandwonden had opgelopen en kneuzingen aan haar hoofd. Het slachtoffer deed aangifte van mishandeling. De politie is op zoek naar haar ex-echtgenoot maar deze is nog spoorloos.

Erkend of niet....

Toch wereldrecord voor Tina van Duyn

KRALENDIJK — Tina van Duyn, van het eiland Bonaire, die op 4 mei j.l. een nieuw wereldrecord behaalde in powerlifting in Tewksdury, Massachusetts, in het onderdeel van de benchpress, vertelde lachend over de telefoon aan haar man Peter van Duyn, dat ze het gevoel had, dat ze in staat was de hele wereld op te tillen. Zij was de enige Antilliaanse deelneemster aan de eerste Women's Powerlifting Championships.

Ergens is het niet te begrijpen, hoe Tina daar, geheel alleen zonder coach of andere Antilliaanse deelneemsters, ze's prestatie heeft kunnen leveren. Het is een unicum dat Tina van Duyn de Nederlandse Antillen de eerste wereldtitel heeft bezorgd en het huidige wereldrecord met maar liefst 20 pond heeft verbeterd. Hoe hard heeft zij daar niet voor gevochten: ettelijke trips naar verschillende kampioenschappen en daar steeds struikelend over technische problemen, want Tina, die geen coach heeft, moest zelf maar zien hoe zij de technieken zodanig onder de knie kreeg, dat zij niet gediskwalificeerd zou worden.

Dat zij aan al deze kampioenschappen kon deelnemen werd haar financieel mogelijk gemaakt door haar echtgenoot Peter van Duyn, het Bestuurscollege van Bonaire en verschillende lokale ondernemingen. Nu het haar eindelijk gelukt was een nieuw wereldrecord lift te vestigen, met verbluffend gemak en met drie groene lichten van de jury, kwam de aankondiging: "Ladies and gentlemen! Tina van Duyn from the island of Bonaire of the Netherlands Antilles, has just made a new world record with a lift of 182 pounds!"

Het publiek applaudisseerde geestdriftig, een publiek, dat voor het merendeel nog nooit eerder van Bonaire had gehoord. En dan, tot stomme verbazing van iedereen kwam het vreemde bericht door, dat haar [illegible] worden, daar de Nederlandse Antillen zich nog nooit officieel had laten inschrijven bij de Internationale Federatie voor Powerlifting.

Het publiek was verbijsterd en reageerde met protesten, ondanks het feit, dat nu Amerika, dat op de 2de plaats stond, de titel zou krijgen. Men begreep niet, waarom Tina, die toch net een nieuw wereldrecord had gevestigd deze eer ontnomen werd.

Kort daarop volgde de mededeling, dat Tina's benchpress inderdaad een recordprestatie was, die nooit van haar afgepakt kon worden, maar dat deze prestatie niet door de Federatie erkend kon worden. Dit was erg jammer, omdat nu haar "record" en de naam van Bonaire en de Antillen niet op de wereldrecordlijst verschijnen.

Wat was er gebeurd? Door nalatigheid van de instantie, wier taak het was voor de inschrijving te zorgen, ging de wereldtitel niet naar het eiland Bonaire, maar regelrecht naar de Verenigde Staten. Hierdoor hebben wij allemaal een unieke kans gemist op internationale publiciteit.

Haar echtgenoot, Peter van Duyn, zei dat Tina wel ontmoedigd was. "Maanden geleden", zo zei hij, "had ze een aanbieding gekregen om voor Nederland uit te komen. Dat heb ik haar afgeraden, omdat Nederland toch al zo'n sportland is en Bonaire en de Nederlandse Antillen dit soort publiciteit goed kunnen gebruiken. En ik vind dat het eilandgebied Bonaire, gezien zijn gelimiteerde financiële middelen zich erg positief heeft opgesteld door Tina's vliegticket te betalen. En dat heeft Tina ook erg geapprecieerd, dat weet ik".

Tina komt maandag 19 mei om 3.58 pm aan op Curacao. Ze zal nog dezelfde middag doorvliegen naar Bonaire, waar zij om 5.35 pm met vlucht 193 zal aankomen op Flamingo Airport.

Herhaling van Inflatie-programma

WILLEMSTAD — Op verzoek zal de RVD zondag 18 mei om 7 uur 's avonds een herhaling uitzenden van de 1 ste aflevering van de serie programma's betreffende de inflatie, zijn oorzaken en gevolgen.

Sintmaartense KvK:

Masterplan nodig voor toerisme

WILLEMSTAD — De Sintmaartense Kamer van Koophandel (KvK) heeft op uitvoerige wijze de eind maart door premier [illegible] op Sint Maarten gehouden toespraak van commentaar voorzien. De premier opende toen de uitbreiding van de S.M.-waterplant. De KvK laat in zijn orgaan Business news weten, dat men de toespraak van de premier ter zake vond en de moeite van een diepgaande analyse zeker waard. Daarom is de gehele toespraak van de premier overgenomen in het KvK-orgaan en gaat men nader in op bepaalde passages.

In zijn commentaar wijst de KvK er onder meer op dat het eiland een master plan [illegible] heeft voor het toerisme. [illegible] moet namelijk de toekomstige ontwikkeling van de toeristenindustrie leiden. Dit plan had al jaren geleden er moeten zijn. Ook is de KvK de mening toegedaan dat er hard aangepakt moet worden voor een betere toekomst. Men kan niet blijven doorgaan met een middelmatig optreden. Het overheidsapparaat moet tot nieuw leven gebracht worden, de handelsgemeenschap heeft behoefte aan uit de eigen gemeenschap voortkomend kader en de vakbonden moeten beroepsmensen aantrekken. Wanneer al deze drie pijlers samenwerken zal de concurrentie positie van het SM-toerisme [illegible]. Aldus KvK Business news.

tripel empate riba tabla di posishon

entro a forsa

mpate ku Undeba

EMSTAD — Undeba/NAC ayeranochi a laga un magnifiko dat pasa pa posishona su mes komo lider di e tabla di posin e promé divishon di futbòl semiprofeshonal. Hungando ekipo-sotanero, Centro Dominguito, e formashon di Banda un ventaha durante gran parti di e enkuentro pero finalmester a entrega tòg un punto na nan adversario. Un punto r bisa aserka, Centro a merese kompletamente spesialmente tuashon den e di dos mitar dje partido. Ku e resultado ochi a surgi e situashon eksepshonal di dos tripel empate bla di posishon: SUBT, Jong Holland i Undeba na promé da unu ku 9 punto) i Jong Colombia, Sithoc i Skèrpènè na to (kada unu ku 6 punto).

el tur kos tabata indika n e partido dj'ayeranoUndeba lo no mester tasha problema ku Cendo Undeba un di e ekikabes di e tabla mien Centro tabata sotanero ente 1 punto fo'i 6 parspues dje partido Cena den sótano (awor ku 2 ero e formashon di Doa logra un di su mihó shonnan te awor den e ato formando asina un pa Undeba ku mester na su mes ku 1 punto só ina cu shens di supera - pendiente e resultado ido di mañan - tambe olland den kantidat di kasá.

MITAR

definitivamente taó den e fase inisial dje hungandó ku mas en o i ku mihó koordinae mediokampo i e like. E tarea defensivo tabata parse di tabata ntisá i repetidamente e di posishon adelantá taharmá ku eksito pa e avansenan di Undetaktika ku tabata duna ltado konta di e wega Undeba. Pero tabatá e taktika defensivo aya na un dadu modando Undeba, den e markador. E liña di a hala dilanti pa laga elfor kai den e trampa reé Badhour no a finit i

Melfor a hunga e bala atrobe pa Meulens kende a avansa i vense portero Marnix Mathilda pa e promé gol dje partido. Esaki tabata na di 24 minut.

ANIMO

E kontratempu aki a kai e hungadónan di Centro hopi pisá ya ku nan a perde tur ánimo pa restu di e promé mitar loke a duna Undeba tambe e posibilidat pa eherse poko mas kontrol riba e wega. E kontrol sinembargo no a dura largu.

CENTRO

Despues di sosiegu Centro tabata e mihó ekipo riba tereno. Inisialmente ainda Undeba a preshona un poko pero despues dj'ei Centro a ataka agresivamente i insistentemente. Finalmente nan a ser rekompensa na di 32 minut ora Natiti Martis a haña su mes den posishon kompletamente liber i a tuma su tempu pa drecha e bala pa fusila portero Carlos Simon. E fo'i di empate a lanta Undeba fo'i soño pero ya tabata hopi laat. Nan a yega hopi serka sí: na un okashon Glen Maria a trese salbashon pa Centro riba e liña di gol mandando e bala korner.

Undeba antó ta sera promé buelta ku 9 punto, produkto di 3 triunfo, 3 empate (i 1 derota), i Centro ku 2 punto, produkto di 2 empate. E promé buelta ta ser klausura mañan ku e partido Jong Holland - Sithoc kua a desperta hopi interes despues ku e kolegialnan a pone Subt trompeka pa promé biaha den e kampeonato. Ku solamente un empate Jong Holland por sigura e promé puesto pa loke ta e promé buelta, mientras ku pa Sithoc esaki lo nifika un empate ku Victory Boys na di kuater puesto. Ku un triunfo Jong Holland lo termina ku un ventaha di 2 punto riba SUBT i Undeba, mientras ku si e kolegialnan bolbe soru pa un sorpresa nan lo pasa pa okupa e di kuater puesto nan só.

WILLEMSTAD — Riba e portret por mira Tio Daou rondona pa su familiares i amigunan durante di un brindis ku a tuma luga ayeranochi na su kas en konekshon ku e kondekorashon real risibi ayera for di man di su ekselensia gobernador Leito. Tambe por mira riba e portret e momentu kua umpire Cascarita Leonora ta entregando un bala di beisbòl na Tio Daou komo un forma di apresio p'e trabounan ku ela hasi p'e deporte enkuestion.

Loting Olympisch voetbaltoernooi

MOSKOU — In Moskou heeft ongeacht de nog steeds dreigende boycot van vele landen van de Olympisch Zomerspelen, gisteren de loting plaatsgevonden van het olympisch voetbaltoernooi. Naast gastheer Sovjet-Unie en olympisch kampioen Oost-Duitsland hebben zich nog 14 landen voor het toernooi kunnen kwalificeren.

Daarbij bevinden zich drie landen - de Verenigde Staten, Maleisie en Egypte - die zich reeds hebben teruggetrokken van deelneming aan de Spelen. Ook Argentinie en Noorwegen hebben reeds van deelname afgezien. Het amateurtal van Argentinie dat echter niet in Moskou zal verschijnen zou op 20 juli de openingsstrijd spelen tegen de Sovjet-Unie. De loting van de vier groepen had het volgende resultaat: Groep A (Moskou): Sovjet-Unie, Argentinie, Zemkvia en de tweede vertegenwoordiger van Concacaf. Groep B: (Leningrad): Tsjechoslowakije, Colombia, Ghana en Koeweit. Groep C (Kiew): Oost-Duitsland, Spanje, Algerije en Japan. Groep D (Minxk): Joegoslavie, Noorwegen, Costa Rica en Irak.

Gevecht Sanchez-Lopez uitgesteld

SALT LAKE CITY — Het voor 21 juni vastgestelde gevecht tussen de Mexicaanse kampioen Salvador Sanchez en de Amerikaan Danny "Little Red" Lopez om de wereldtitel boksen in het vedergewicht (WBC-versie) gaat niet door. Er zijn moeilijkheden gerezen tussen de promotors en televisiemaatschappijen.

Promislov: erkenning van de bijdrage

De ontwikkeling van de boycot rond de OS

DEN HAAG — De eerste stap naar het organiseren van de twintigste Olympische Zomerspelen in Moskou is in 1951 gezet. In april van dat jaar besloot de Sovjet Unie toe te treden tot de olympische beweging, nadat de Opperste had vastgesteld dat de in principe humane idealen van de olympische beweging alleen in een socialistische maatschappij tot volle ontplooiing zouden kunnen komen. Een ideologische behandeling, die in het Westen door politici en sportofficials vrijwel werd genegeerd. In 1952 namen atleten uit de Sovjet Unie deel aan de olympische winter- en zomerspelen.

MODERNE TIJD

Het tsaristische Rusland was een van de twaalf landen, in 1894 in Parijs vertegenwoordigd, toen Pierre De Coubertin de stoot gaf tot de oprichting van het Internationaal Olympisch Comite en de stichting van de Olympische Spelen van de moderne tijd. Rusland nam deel aan de Spelen tot 1912, drie van de huidige Soviet-republieken bleven langer olympisch actief, namelijk de toen nog afhankelijke landen Estland (1936), Letland (1936) en Lithauen (1928).

SUCCESVOL

Sinds 1952 is de Sovjet Unie een uiterst succesvol deelnemer geweest. Bij vijf van de zeven sindsdien gehouden zomerspelen behaalde de Sovjet Unie de meeste medailles. In 1970 stelde Moskou zich kandidaat voor de organisatie van de zomerspelen van 1976. Het congres van het IOC, dat te Amsterdam werd gehouden, gaf de voorkeur aan Montreal.

Bij het volgende congres, in Wenen, had Moskou geen concurrentie te duchten van Los Angeles. Hoewel de stemming geheim was, wees alles erop dat de hoofdstad van de Sovjet Unie met grote meerderheid was gekozen.

"BIJDRAGE"

"Het feit dat de Olympische Spelen worden gehouden in de hoofdstad van ons vaderland, betekent de erkenning van de geweldige bijdrage, die de Sovjet Unie levert tot versterking van de vrede", verklaarde de Moskouse burgemeester Promislov bij die gelegenheid. Ook dit keer onthielden reg ngsleiders en politici zich van commentaar. De aanwending van sportprestaties tot verheerlijking van het eigen systeem en land is de Sovjet Unie zelden verweten. Het is misschien in de marge een enkele keer aangehaald, de directe aanleiding tot de boycotplannen vormde de bezetting van Afghanistan.

SACHAROV

De kort na de inval plaatshebbende verbanning van dissident Sacharov naar Gorki heeft mede voedsel gegeven aan boycotplannen. Deze laatste zaak heeft hoofdzakelijk in Nederland een rol gespeeld, zoals het Comite Olympische Spelen en Mensenrechten vaststelde in de verklaring van 7 mei. In die verklaring riep de meerderheid van het Comite, waarin zowel politici als sportmensen zijn verzameld, op tot een boycot van de spelen op grond van het feit dat de arrestatiegolf van dissidenten, tatiegolf van dissidenten, de gevreesde "schoonmaak" van Moskou werkelijkheid lijkt te zijn geworden. Dit feit wordt door het Comite in direct verband gebracht met de organisatie van de Spelen.

Internationaal gezien is de bezetting van Afghanistan, die begon op 27 december, de aanleiding geworden tot de boycotacties. De Nederlandse regering liet echter op 28 januari weten ook zonder de jongste ontwikkelingen een boycot-advies te hebben overwogen.

Aruba klopt Pto. Rico 4-3 bij amateurboksen

SANTA CRUZ — De Arubaanse amateurboksers behaalden gisteravond een nieuw succes door vier van de zeven internationale matches van Puerto Rico te winnen. Curacao zou aanvankelijk ook aan deze wedstrijden meedoen, doch op het laatste ogenblik ging dit niet door. Ook voor de Aruba Boxing Association was het een geslaagd experiment, dat meer publieke belangstelling had verdiend. Het feriaterrein op Santa Cruz was voor iets meer dan de helft gevuld en de aanwezigen hadden geen moment spijt van wat hun voorgeschoteld werd. De wedstrijden die wij als de beste beschouwden, waren tussen Roland Wester (A) en Juan Torres (PR) en die tussen Hubert Wester (A) en Jose Luis Ortiz (PR). Roland Wester behaalde een unanieme puntenzege op Torres, die twee keer kennis maakte met het canvas. Jose Luis Ortiz werd door de referee tot winnaar uitgeroepen op Hubert Wester, nadat laatstgenoemde in de derde ronde te veel slagen had geincasseerd. In beide partijen heeft het publiek van begin tot einde kunnen genieten van vier goede boksers.

De overige drie Arubaanse overwinningen waren van Luis Giel door een closed decision op Manuel Rivera, van Freddy Cruz, eveneens door closed decision op Javier Calderon en van Richard Wester, eveneens op dezelfde wijze op Robert Ortiz. De overige twee Portoricaanse zeges waren eveneens middels closed decision van Roberto Santiago op Leo Wester en van Alba Jackson op Rafael Flanders.

RCC-junioren kampioenschap

Morgen laatste finale wedstrijden

WILLEMSTAD — Het junioren tennis kampioenschap van sport vereniging Racing Club Curacao (RCC) is aan haar laatste ronde toe, er zijn reeds negen kampioenen uit de bus gekomen terwijl morgen er nog twee zich bij de groep zullen voegen.

Om negen uur 's morgens worden op de banen van RCC te Mon Repos de laatste wedstrijden geldig voor de titel kategorie meisjesdubbel verspeelt, welke zullen gaan tussen Radna Agard/Annette Coffie-Sharine Suise/Sonaida Margaritha en om tien uur de laatste titelstrijd geldig voor de jongens enkel tussen Roland Chapman en Bjarni Agard.

De overige titel winnaars zijn: kategorie meisjes enkel 14 jaar: kampioene Ratna Agard gevolgt door Veronique Leander. KATEGORIE 16 JAAR: 1. Suniva Rojer; 2. Zarine Walrpud. KATEGORIE 18 JAAR: 1. Sharine Suise; 2. Sonaida Margaritha. JONGENS ENKEL 10 JAAR: 1. Wedsley Martis; 2. Ulrich Richardson. JONGENS 14 JAAR: 1. Steven Coffie; 2. Dick van de Net. JONGENS 16 JAAR: 1. Nigel Waithe; 2. Tino Minguel. JONGENS18 JAAR: 1. Acquilles Catalina; 2. Farid Ayubi.

JONGENS B-KLASSE: kampioen Steven Coffie/Robert Martis, sub-kampioen Rensley Simon/Dick van de Net.

JONGENSDUBBEL A-KLASSE: kampioen het dubbel gevormd door Nigel Waithe en T. Minguel welke achter zich liet het duo Farid Ayubi/A. Cathalina.

Na de laatste finale wedstrijden, welke 's morgens beginnen om negen uur, volgt de prijsuitreiking om twaalf uur gevolgt door een BBQ. Alle junioren met hun ouders zijn welkom, vanaf negen uur op de banen van RCC te Mon Repos.

West-Duitsland pro boycot

DUESSELDORP — Met 59-40 stemmen heeft het Westduitse Olympische Comite zich uitgesproken tegen deelneming aan de Olympische Zomerspelen van Moskou. West-Duitsland is daarmee het vierde land in Europa dat de boycotoproep van de Verenigde Staten steunt. Voor deelneming aan de Spelen hebben zich in de laatste dagen uitgesproken: Frankrijk, Groot-Brittannie, Griekenland, Finland, Zwitserland, San Marino, Denemarken en Zweden. Nederland, Belgie en Oostenrijk zullen op 19 mei hun standpunt bepalen. Italie beslist op 20 mei en Spanje en Luxemburg op 23 mei. Tot 24 mei kan worden ingeschreven.

Maradona mogelijk toch naar Barcelona

DUBLIN — Volgens de manager van het Argentijnse jeugdelftal, Jorge Horacio Cytelspilzer, zal Diego Maradona het komende seizoen toch voor FC Barcelona uitkomen. Cyterspilzer verklaarde dit in Dublin, waar het Argentijnse elftal een vriendschappelijke wedstrijd gisteren met 1-0 van Ierland won. Het contract dat Maradona onlangs tekende is volgens de manager rechtsgeldig. Maradona zou al in juli naar Barcelona afreizen. De Argentijnse bondscoach Menotti is tegen een overgang van Maradona naar de Spaanse vereniging omdat hij rond de negentien-jarige ster een elftal wil bouwen, dat in 1982 de wereldtitel moet prolongeren.

SILVERSTONE: AUTOSPORT — De Brit Alain de Cadenet en de Francaise Desiree Wilson zijn winnaar geworden van de zes uur van Silverstone. De Westduitsers Siegfried Brun en Marx eindigden als tweede.

ra lomba pa futbòl amateur

rneo "Maria eria-Peters"

STAD — E federa futbòl amateur ta un "knock-out" di ta karga e nomber ia Liberia-Peters". k-out" ta kuminsa 11'or di mainta na Porta Blancu i lo sigi djadumingu 25 di no di Soto pa finalmina dia promé di no di Porta Blancu. ronan programa pa mayan ta: 11'or Eagle Liverpool-Suff/Muizenberg; 1'or: Union Deportivo Tera Cora-SV St Joris; 3'or: Deportivo Scott's Special-Westpunt i 5'or Centro Deportivo Porta Blancu lo enfrenta Country Club Wacao den e ultimo partido.

E federashon di futbòl amateur (Fedefak) pa via di esaki ta invita tur fanatiko di futbòl prinsipalmente di e barionan, Bonam; Suff/Muizenberg; Terra Cora; St Joris; Barber; Westpunt; Wacao; Porta Blancu i pueblo di Korsow en general, pa asisti na e "knock-out" i asina kopera i yuda stimula futbòl amateur na Korsou. "Prinsipio di futbòl na Korsou a kuminsa ku amateur, pues na bira lomba na amaturismo. Ku bon prinsipio nos lo por bolbe pone nomber di Korsou kaminda nos tur lo ta desea di mire.

URG — SPORT — De wereldkampioen n de Westduitser Egon is opnieuw op weg naar titel.

SPORT AGENDA

20.00 Sta Maria-Royal

Rif

; 9'or kampeonato den pisina di SDK

20.00 RCA-Jong

SUBT

NGU

14.30 Blue Hawks-Sta

di Seatro Deportivo

Fedeprof: 16.00 De Barber

Jong Holland SUBT

kuminsando 9'or di plaña di Seatro

Volley: 17.00 Fem A: Yellow Birds, 17.00 Volley Masters- 18.00 Mask A: Tropical, 19.00 Mask Red ABC, Kancha Deportivo Korsou.

Eis Amerikaanse atleten afgewezen

WASHINGTON — Rechter John Pratt heeft gisteren de eis van een groep Amerikaanse atleten tegen het Amerikaans Olympisch Comite afgewezen. De atleten voelden zich te kort gedaan door het besluit van het Amerikaans Olympisch Comite hen niet in te schrijven voor de Olympische Spelen van Moskou uit protest tegen de inval in Afghanistan.

John Pratt besliste, dat het comite geen onwettige daad heeft begaan. Volgens hem bestaat er geen wettelijke verordening, die het Amerikaans Olympisch Comite verplicht de uitnodiging te aanvaarden. De atleten hebben aangekondigd in hoger beroep te zullen gaan.

Geen West-Duitse druk op Franse NOC

MUENCHEN — De voorzitter van het Westduitse Olympische Comite, Willi Daume, heeft gisteravond berichten tegengesproken volgens welke zijn organisatie en het comite van de Verenigde Staten het Franse Olympische Comite onder druk zouden zetten om alsnog van deelneming aan de Spelen van Moskou af te zien. Dit is volstrekt ondenkbaar, verklaarde Daume. De berichten waren verschenen in verschillende Amerikaanse dagbladen.

W. St Jago i C. Larmonie ganadó di Beisbòl Toto

WILLEMSTAD — Cheryl Larmonie di Rio Canario PW 21 i Wilfred St Jago di Kaya Pilon 34 a resulta e ganadónan di e di dos i tres Beisbòl Toto di Amigoe.

Cheryl Larmonie por pasa na Jimmy Boy Popular Auto Supply Co (rotòndu di Palu Blancu) i Wilfred St Jago na Rapid Sta Rosaweg 53 reklama nan premio. E ganadónan naturalmente mester presenta ku nan sedula ó kualke otro forma di identifikashon.

Eksito na tur e siguiente partisipantenan i keda manda mas formulario, ya ku fuera di e premienan di pasashi na fin dje kampeonato: "2 ticket ida i buelta pa Peru i tambe pa Caracas", lo bai tin varios premio atraktivo durante dje kampeonato regular di beisbòl lokal dobel A.

Danki tambe na tur e partisipantenan di Aruba, ku ta butando atenshon na Amigoe Beisbòl Toto i e kampeonato di beisbòl lokal.

WARSCHAU, VOETBAL — Legia Warschau is winnaar geworden van de Poolse voetbalbeker. In de eindstrijd werd Lech Poznan met 5-0 verslagen.

RCA kontra Jong Colombia den stadion di SUBT

WILLEMSTAD — Awe nochi e ekipo di futbòl Arubiano RCA lo enfrenta e kampeonan di Antiyas i di Karibe Jong Colombia C. Winkel den un enkuentro amistoso den stadion di SUBT. Esaki ta un bon oportunidat p'e publiko lokal mira un dje miho ekiponan di Aruba den akshon kontra e ekipo di Boca Sami ku ta pasando den un fase di renobashon. E partido ta programa pa kuminsa 8'or i tur karchi di kortesia ta kaduka pa tal enkuentro. Tur hende awe nochi pa stadion di SUBT.

WORLD IN A NUTSHELL

TEHERAN — The students occupying the US embassy here today named two more towns to which their hostages have been dispersed since last month's abortive American attempt to rescue them. In a statement the students said an unidentified number of captives had been transferred to Zanjan and Qazvin, both on the main northeastern highway between Teheran and the Turkish border. The 50 Americans are now dispersed in 15 towns and cities across the country.

BANGOR, MAINE — Secretary of State Edmund Muskie said today the United States West European allies faced problems in defining sanctions against Iran, but he believed they supported America's economic campaign to free the US hostages there. He made the statement on arrival after talks in Europe with Common Market Ministers and Soviet Foreign Minister Andrei Gromyko. Of his talks in Vienna with Mr. Gromyko, he said they were at the stage of probing and assessing each other.

HAVANA — More than a million Cubans are expected to take part in an anti-American "march of the fighting people" today past the United States diplomatic mission in Havana. The demonstration is seen as President Fidel Castro's way of signalling to Washington that if President Carter wants talks over the Cuban refugee crisis he will have to accept a broadening of the negotiations to take account of Cuba's major economic and strategic grievances against the United States. Millions of Cubans throughout the island are expected to take part in similar local marches.

SEOUL — South Korean authorities have released hundreds of students detained during three days of violent street clashes with police the Interior Ministry said today. No official reason was given for their release, but it appeared to be an attempt to defuse the situation. One policeman was killed and over 200 injured in the rioting, which spilled out of campuses and onto the streets throughout the country during the last three days. The students have been demanding more democratic freedoms in South Korea. Yesterday a meeting of student representatives from universities across the country met and decided to call a halt to violent confrontations with the police.

TOKYO — The Japanese government today announced a general election for June 22 after it's surprise defeat in a parliamentary no-confidence vote. The government spokesman said the Lower House of parliament would be dissolved on Monday. A june 29 poll for the renewal of half place of the upper House would be advanced so both elections can take place on the same day. The election day coincides with next month's summit of seven. Prime Minister Masayoshi Ohira would still attend, though he might arrive late.

WASHINGTON — Tests show there may be vast quantities of oil and natural gas off the eastern US coast that could supply at the country's oil for a year, the government said today. The US geological survey said there could be as much as 7.3 billion barrels of oil and up to 28.5 thousand billion cubic feet (800 billion cubic metres) of natural gas in the Baltimore Canyon area of the Atlantic's outer continental shelf.

NAPLES, ITALY — European Common Market Ministers meet today to complete a trade ban against Iran but there are signs that it may be not be as extensive as originally planned. The nine EEC states have agreed on a sanctions plan which set today as the date for introducing a ban on all trade except food and medical supplies to back the US campaign for the release of the American hostages in Iran. Britain, West Germany and France have said they will stand by the decision, but some other EEC members seem less commited.

BEIRUT — Israel sent an army battalion into southern Lebanon and its ships and helicopters bombarded Palestinian positions along the coast, according to Beirut radio. Palestinian sources reported heavy artillery duels with Israeli and rightest gunners in the south while Israeli gunboats used rockets against guerrillas around Damour, 18 km (12 miles) from Beirut.

ISLAMABAD — Pakistan's Foreign chief Affairs chief Agha Shahi has forecast a fresh political initiative by the Islamic Foreign Ministers conference to settle the Aghan crisis. He said the conference, which starts today, could set up a high-level committee to seek the withdrawal of Soviet troops from Afghanistan and re-establish its non-aligned status.

MIAMI — The US coast guard tonight sent ships to investigate a report that a vessel carrying some 300 Cuban refugees was sinking in the Florida Strait. A Coast Guard spokesman said the cutters Vigorous and Courageous were heading for the area some 25 miles (40 km) northwest of Mariel, Cuba, port of embarkation for the boatlift which has brought some 40,000 Cuban refugees to Florida.

SAN SALVADOR — Kidnappers have freed two wealthy Salvadorean coffee growers after holding them hostages for nearly six months, police said today. One of the men, Adolfo McEntee, was kidnapped last year and released after paying a ransom. This time, his abductors were members of the left-wing Revolutionary People's Army.

VICTORIA — SPAIN — Six killings in two days by gunmen in Spain's Basque country are certain to put pressure on Prime Minister Adolfo Suarez to get tougher with Basque guerrillas, political cources say.

WASHINGTON — International Olympic chief Lord Killanin has failed in a personal bid to get President Carter to change his mind and end a boycott of the Moscow Summer Olympics. At the same time, a judge in Washington yesterday dismissed a law suit by American athletes who charged that the US Olympic Committee violated their rights last month in voting not to attend the games. President Carter has led a campaign to boycott the Moscow Olympics in protest against Soviet military intervention in Afghanistan.

NEW York - A Picasso portrait today fetched a world record price for a 20th century painting when a Japanese museum paid "Saltimbanque seated with arms crossed". It will go to Tokyo's Bridgestone Museum, a private museum founded by the late Shajiro Ishibashi (Bridgestone in English), a Japanese tyre manufacture who had a deep love of modern and impressionist western painting.

Baseball results

AMERICAN LEAGUE:
Boston Red Sox 2- Cleveland Indians 1; New York Yankees 6 - Texas Rangers 2; Toronto Blue Jays 1 - Oakland Athletics 0; Baltimore Orioles 2 - Detroit Tigers 1; Minnesota Twins 4 - Milwaukee Brewers 3; California Angels 11 - Kansas City Royals 1; Seattle Mariners 4 - Chicago White Sox 2.

NATIONAL LEAGUE:
Montreal Expos 2 - Cincinnati Reds 1; New York Mets 5 - Atlanta Braves 3; Philadelphia Phillies 3 - Houston Astros 0; San Diego Padres 3 - Chicago Cubs 0; Los Angeles Dodgers 8 [illegible] Diego Giants 4 - St. Louis Cardinals 3.

Beurs New York

Aetindustr	32 1/8	Intnick	20 3/8
Akzona	10 1/4	Intpaper	33 1/2
Alcalum	24 1/2	Inttelt	27 1/8
Alleghpow	15 7/8	Japanf	7 3/4
Allehemsy	47 1/8	Jmanville	21 5/8
Allumcgam	55	Kencity	33 7/8
Amxinc	40 7/8	Kanspow	18 3/8
Amhess	43 1/8	Kenncott	26
Amairlines	8 1/4	Klm	32
Ambrands	72	Kraftco	45
Ambroadc	28	Krogerco	17 7/8
Amcano	31 1/8	Lehmanco	12 5/8
Amsynco	30	Littonin	49 1/2
Ameleep	18 7/8	Lockheed	30
Amerpr	33 1/2	Ltvcorp	10 3/4
Amhone	28 7/8	Marhfld	14 3/4
Ammotors	5 3/4	Martinm	44 3/8
Amnatgas	41 3/4	Maydept	22 5/8
Amstanddi	54 1/4	Mcalnc	45 1/8
Amteltel	63	Mcdonn	27
Ampexco	20 3/8	Merk-c	70 1/2
Amfinco	13 1/8	Metrogm	21 1/2
Amcorp	22 5/8	Milross	22
Amstedind	33 5/8	Minnesota	55 3/8
Amfcosteel	27 7/8	Mobiloil	65 1/2
Amstedt	38 5/8	Monsanto	47 7/8
Asaltd	32 1/2	Motorola	46
Asarcoinc	34 1/4	Nabisco	23
Achlandoil	87 5/8	Natcanc	18 1/2
Atlantrich	39 1/2	Natcashr	55 1/4
Bendixcorp	30 1/2	Natdist	26 1/8
Bethlsteel	33 3/8	Natgyps	20 7/8
Boeing	17 7/8	Natsteel	26 3/4
Burlington	64 1/4	Natomas	4 3/8
Butoinc	62 3/4	Nigaram	13 7/8
Burroughs	32 3/4	Nlindustr	41 1/2
Candpac	3 5/8	Northwest	29 1/8
Calinesk	47 1/8	Nrdalnat	28 5/8
Caterpillar	46 1/8	Nillinois	30 3/8
Celanese	42 3/8	Occpetr	23 5/8
Chasemanh	29 1/2	Olincorp	16 3/8
Chessiesys	6 5/8	Pacifigas	23 3/4
Chryslerg	21	Pacificlight	21 [illegible]
Citicorp	91 3/4	Panam	4 7/8
Cities	35 1/8	Pesco	26
Cocacola	14 7/8	Phepipsd	28 1/2
Colgate2p	17 1/4	Phmorris	39 5/8
Colourtile	39	Philips	9 8
Coltindic	38 1/8	Phillpet	41 7/8
Columgas	22 1/2	Polaroid	25 7/8
Commed	34 7/8	Protorg	79
Commets	24 1/2	Pubise	20 3/4
Conenatg	39 7/8	Quaker	30 1/4
Consanco	29 1/2	Rcacorp	22 3/4
Contoil	47 3/8	Reliance	57 1/4
Conttelc	15 1/2	Repsteel	22
Centrold	48 1/2	Reynolds	35 1/2
Cpcint	66 3/8	Rockwell	48 1/2
Crownzell	41 1/4	Royald	56 1/8
Culbroc	7 3/4	Safeigd	53 5/8
Curtiwrc	20 7/8	Schaefer	4
Curtiwrca	30 1/2	Schlumb	107 1/4
Dartind	41 1/4	Searsr	18
Digital-eo	61 1/2	Shelloil	62 5/8
Dowchem	31 3/4	Southco	12 1/2
Dupont	38 1/4	Southpa	34 3/8
Easairlns	8 1/2	Soutre	56 3/4
EastKodak	52 3/4	Sperryr	45 3/8
Elpasog	16 7/8	Stbrands	29 1/4
Esmarki	28	Stoilcal	67 1/2
Exxonc	60 3/8	Stoilind	94 3/4
Florida	14 5/8	Sudrug	20
Fluorc	56 7/8	Sunoilco	69
Fordmot	23 1/4	Sonolico	70
Frdcfleyf	26 1/4	Suntsdc	38 5/8
Gatxcorp	39	Tandus	26 1/2
Gencable	24 3/4	Tandycraft	6 1/2
Genelectr	47	Tenneco	35
Genfoodco	28	Texaeastnt	23 5/8
Genmotors	43 5/8	Texasinstr	86
Genput	6 3/8	Texasutil	18 3/8
Genbalt	26 3/8exd	Toledo-ed	19 1/8
Gettyoil	74	Transam	12 3/4
Gillete	25 1/4	Twcentf	49 3/4
Goodrich	18 3/8	Unilever	59 3/4
Goodyear	12	Unioncarb	40 1/8
Grace-c	36 3/4	Unional	12 5/8
Greyhound	17	Unoiled	46 3/4
Gulfoilca	123	Unionpac	35
Gulfoil	27 7/8	Uniroyal	3 3/8
Henzea	19 3/4	Unbrands	11 3/8
Heller	16 5/8	Unitech	40 1/2
Hilton	30 3/4	Ussteel	17 7/8
Honeyw	79 7/8	Warnerl	18 3/4
Illcentr	26 1/8	Warnlamb	31 3/8
Impcorp	31 1/8	Wellsfargo	29 1/2
Inaco	11 5/8	Westingh	22 3/8
Intbus	53	Whirlpool	33 1/2
Intflav	21 1/8	Woolworth	26 1/4
Intharv	28 3/4	Wrigley	35 1/4
		Xerox	52 7/8

English Companion

HENRY ® by Jack Tippit

REPORT CARD DAY

Walt Disney's DONALD DUCK ®

MY UMBRELLA! — MY GALOSHES! — MY RAINCOAT! — YOU WOULDN'T WANT YOUR NEW SUIT TO GET WET, WOULD YOU?

Beetle Bailey ® By Mort Walker

THIS PLATE IS DIRTY — RELAX. EVERYONE HAS TO EAT A TON OF DIRT IN HIS LIFETIME — GET STARTED

Archie ®

DADDY, I JUST BOUGHT SOME GOLD — WHAT? — VERONICA, THIS IS NOT THE TIME TO INVEST IN GOLD! — THE MARKET IS TOO ERRATIC... TOO WILD! — DADDY, I JUST WANTED TO SAY I JUST BOUGHT TWO GOLDFISH!

High Caribbean energy import bill for 1980

NASSAU (CANA/SNA) — The Caribbean region's 1980 energy import bill is expected to exceed one billion U.S. dollars and produce another round of balance of payments problems and inflation.

In his report to the tenth meeting of the board of governors, Caribbean Development Bank-president, William Demas said that prior to the seventies, many countries notedly the lesser developed countries (L.D.C.'S), had low levels of external debts, as it did not need to depend heavily on foreign borrowing to finance their developments, investments and imports. But, he said that the situation today has changed drastically.

The bank official noted that the increasing price of oil not only led to considerable deterioration of the terms of trade but also triggered off direct and indirect price increases on most other goods and services.

Mr. Demas also touched on some of the problems affecting the Caribbean region. These included unemployment, tourism and agriculture.